

WIEŚCI GMINNE



Antolin * Bilsko* Brzeziny* Ciechocin * Dąbie * Felinów * Gwizdów *
 Kalenne* Lute* Majdan * Michałówka * Modliborzycy * Pasieka* Słupie *
 Stojeszyn Pierwszy * Stojeszyn Drugi * Stojeszyn Kolonia* Świnki *
 Węgliska * Wierzchowiska Pierwsze * Wierzchowiska Drugie *
 Wolica Pierwsza * Wolica Druga * Wolica Kolonia * Kolonia Zamek *
 Zarajec*

Nr 58

Marzec 2020

**Kwartalnik wydawany przez Urząd Miejski i Bibliotekę u Kazimierza.
 Miejsko - Gminną Bibliotekę Publiczną im. K. Zielińskiego
 w Modliborzycach**

**Z okazji Świąt Wielkiej Nocy
 Mieszkańcom Gminy Modliborzycy życzymy
 wiary w siłę Chrystusa i dobroć drugiego człowieka.**

**Niech ten wyjątkowy czas przyniesie nam radość, obdarzy zdrowiem,
 miłością, nadzieją, spokojem ducha
 i pozwoli z ufnością spoglądać w przyszłość.**

Radosnego Alleluja!

Przewodniczący Rady Miejskiej
 w Modliborzycach
 Adam Kapusta

Burmistrz Modliborzyc
 Witold Kowalik

Przewodnicząca Młodzieżowej
 Rady Miejskiej w Modliborzycach
 Karolina Ślusarska

Redakcja
 "Wieści Gminnych"



URZĄD MIEJSKI W MODLIBORZYCACH

Urząd Miejski w Modliborzycach

Piłsudskiego 63,
23-310 Modliborzycze

e-mail: sekretariat@modliborzycze.pl

Tel: 15 8715 079

Fax: 15 8717 102

Burmistrz Modliborzyc - mgr inż. Witold Kowalik

Przewodniczący Rady Miejskiej - Adam Kapusta,
pełni dyżury w każdy wtorek **w godz. 15.00 - 17.00**,
tel.(15) 8715 079

GODZINY PRACY:

Poniedziałek: 7.30 - 15.10

Wtorek: 7.30 - 16.50

Środa: 7.30 - 15.10

Czwartek: 7.30 - 15.10

Piątek: 7.30 - 15.10

Sobota: zamknięty

Niedziela: zamknięty

WYKAZ JEDNOSTEK ORGANIZACYJNYCH GMINY

Imię i Nazwisko	Stanowisko	Numer telefonu
Andrzej Rząd	Dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Modliborzycach	15 8715 - 021
Grzegorz Kwaśnik	Kierownik Zakładu Gospodarki Komunalnej w Modliborzycach	15 8717 - 107
Bożena Skowrońska	Kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Modliborzycach	15 8715 - 108
Piotr Jaskowski	Dyrektor Zespołu Szkół im. Jana Kochanowskiego w Wierchowiskach Drugich	15 8716 - 104
Anna Gąska	Dyrektor Zespołu Szkół w Modliborzycach	15 8715 - 084
Małgorzata Wisińska	Dyrektor Zespołu Placówek Oświatowych w Stożyszynie Pierwszym	15 8715 - 091
Robert Biały	Dyrektor Gminnego Zespołu Obsługi Szkół i Przedszkoli w Modliborzycach	15 8715 - 780
Zenobia Trójczak	Dyrektor Biblioteki u Kazimierza w Modliborzycach	15 8715 - 103
Elżbieta Krzysztoń	Dyrektor Samorządowego Przedszkola w Modliborzycach	15 8715 - 026

Szanowni Państwo,

w związku z dynamicznie zmieniającą się sytuacją dotyczącą rozprzestrzeniania się koronawirusa SARS-CoV-2, mając przede wszystkim na względzie bezpieczeństwo i zdrowie mieszkańców naszej gminy, a także zalecenia Głównego Inspektora Sanitarnego jesteśmy zmuszeni odwołać tegoroczną edycję konkursu „Najpiękniejsza palma wielkanocna”

Z poważaniem

Adam Kapusta
Przewodniczący Rady Miejskiej
w Modliborzycach

Witold Kowalik
Burmistrz Modliborzyc

STRUKTURA URZĘDU MIEJSKIEGO W MODLIBORZYCACH

Stanowisko, zakres załatwianych spraw	Nr pokoju	Imię i Nazwisko	Nr telefonu	Nr wew.
PIĘTRO				
Burmistrz Modliborzyc	1	Witold Kowalik	15 8715 - 079	łączy sekretariat
Sekretarz Gminy	17	Marzena Dolecka-Jocek	15 8715 - 079	łączy sekretariat
REFERAT DS. INWESTYCYJNY				
Kierownik	17	Marzena Dolecka - Jocek	15 8715 - 079	łączy sekretariat
Inwestycje	4	Wioletta Środek	15 8715 - 079	1
Gospodarka Odpadami Komunalnymi	4	Agnieszka Wachulak	15 8715 - 079	1
Gospodarka Ziemią, Nieruchomościami i Mieniem	6		15 8715 - 079	6
Ochrona Środowiska, Gospodarka Przestrzenna i Rolnictwo	6	Dariusz Gózt	15 8715 - 079	6
REFERAT ORGANIZACYJNY				
Kierownik, Działalność Gospodarcza, Obsługa Rady Miejskiej	16	Irena Błojska	15 8715 - 079	4
Informatyk	10	Daniel Ozóg	15 8715 - 079	łączy sekretariat
Sekretariat	2	Elżbieta Siatka	15 8715 - 079	
Radca Prawny	3	Dominika Pruszkowska-Kowalczyk	15 8715 - 079	łączy sekretariat
REFERAT FINANSOWY				
Skarbnik Gminy	13	Barbara Jarosz	15 8715 - 079	łączy sekretariat
Księgowość Budżetowa	14	Renata Dolecka, Magdalena Lisowska	15 8715 - 079	2
Podatki	11	Bożena Wielgus, Marta Ozóg	15 8715 - 079	5
PARTER				
URZĄD STANU CYWILNEGO				
Kierownik	3	Marcin Kowalski	15 8715 - 079	7
Ewidencja Ludności, Dowody Osobiste	1	Barbara Jaskowiak	15 8715 - 079	3
SAMODZIELNE STANOWISKO DS. OBRONNOŚCI, OBRONY CYWILNEJ I ZARZĄDZANIA KRYZYSOWEGO				
Obrona Cywilna	3	Damian Piotrowski	15 8715 - 079	7
GMINNY OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ				
Kierownik	8	Bożena Skowrońska	15 8715 - 108	
Asystent Rodziny	9		15 8715 - 108	
Pracownicy Socjalni	10	Iwona Kucia, Edyta Hajzer-Tes.	15 8715 - 108 15 8717 - 155	
Pracownicy Socjalni	11	Dorota Gąska, Bożena Nosal	15 8715 - 108	
Opiekunki Środowiskowe	11		15 8715 - 108	
Świadczenia rodzinne, Fundusz alimentacyjny, Dodatek mieszkaniowy	12	Justyna Pietroń	15 8715 - 108	
Świadczenia wychowawcze	12		15 8715 - 108	
Administrator	13	Monika Czuba	15 8715 - 108	
Główny księgowy	14	Agnieszka Kołyś	15 8715 - 108	
ZAKŁAD GOSPODARKI KOMUNALNEJ				
Kierownik		Grzegorz Kwaśnik	661 965 676	
Księgowość		Barbara Rawska	15 8717 - 107	17
Dział rozliczeń		Przemysław Kutyla	15 8717 - 107	17
Konserwator wodociągu		Wiesław Szabat	781 010 450	
Konserwator wodociągu		Tomasz Grzyb	783 700 443	

ZOSTAŃ W DOMU!!! KOMUNIKAT KORONAWIRUS COVID-19

W związku z szybkim rozprzestrzenianiem się koronawirusa SARS-CoV-2, Urząd Miejski w Modliborzycach od dnia 16 marca 2020 roku wprowadza środki bezpieczeństwa.

ZAŁECAMY WIZYTĘ W URZĘDZIE TYLKO W SPRAWACH PILNYCH I WAŻNYCH !!!

Zachęcamy do kontaktu telefonicznego, e-mailowego oraz poprzez platformę e-puap.

Zgłoszenia awarii zestawów solarnych i pieców prosimy zgłaszać przez stronę internetową:

<https://modliborzyce.flexipowergroup.pl/> zakładka serwis

Telefon do Urzędu Miejskiego w Modliborzycach:

15/871 50 79, sekretariat@modliborzyce.pl

Telefon do Zakładu Gospodarki Komunalnej:

15/ 871 71 07

Telefon do Ośrodka Pomocy Społecznej:

15/871 51 08, 15/871 71 55

Informujemy, iż czynności płatniczych można dokonywać również poprzez bankowość elektroniczną.

92 8717 1123 2010 1000 2118 0001 – rachunek główny gminy, m.in. wpłaty z podatków, opłaty skarbowe,

45 8717 1123 2010 1000 1727 0001 – rachunek ZGK - do wpłaty za wodę i ścieki,

04 8717 1123 210 1000 2118 0033 – opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi.

Ponadto informujemy, że do odwołania zamknięte pozostają szkoły i przedszkola na terenie gminy, budynki Gminnego Ośrodka Kultury w Modliborzycach i Biblioteki u Kazimierza w Modliborzycach wraz z filiami w Stojeszynie Pierwszym, Wolicy Pierwszej i Wierzchowiskach Pierwszych. Odwołane zostają również planowane w najbliższym czasie imprezy.

Burmistrz Modliborzyc zwraca się z prośbą do Mieszkańców Gminy oraz innych osób przebywających na jej terenie o zachowanie szczególnej ostrożności, a także do stosowania się do wszelkich zaleceń Głównego Inspektora Sanitarnego i Ministerstwa Zdrowia, dotyczących zasad dbania o higienę oraz ochrony przed koronawirusem.

Prosimy, by na bieżąco śledzić naszą stronę internetową, na której będą zamieszczane aktualne informacje:
www.modliborzyce.pl

INFORMACJA DLA OSÓB POWRACAJĄCYCH Z TERENÓW, GDZIE WYSTĘPUJE KORONAWIRUS SARS-COV-2

Jeśli wróciłeś/wróciłaś z terenu gdzie występuje koronawirus SARS-CoV-2 niezwłocznie!!!

skontaktuj się telefonicznie z:

Powiatowa Stacja Sanitarno Epidemiologiczna w Janowie Lubelskim

tel. 15 87 25 400

tel. alarmowy po godz. 15:00 i w dni wolne od pracy 697 079 690

Całodobowa Infolinia NFZ 7 dni w tygodniu

800 190 590

PAMIĘTAJ !!!

często myj ręce wodą z mydłem, a jeśli nie ma takiej możliwości, np. podczas podróży, dezynfekuj preparatem dezynfekcyjnym.



KORONAWIRUS powoduje gorączkę, kaszel, duszności, bóle mięśni i zmęczenie.

Przenosi się drogą kropelkową, a więc podczas kaszlu, kichania czy mówienia.

Jak zapobiegać zakażeniu?



Często myj ręce, używając mydła i wody.



Kiedy kaszlesz lub kichasz, **zakrywaj usta i nos**.



Zachowaj co najmniej 1 metr odległości od osób, które kaszlą i kichają.



Jeśli **wracasz z regionu**, gdzie występuje koronawirus i **masz objawy** choroby lub miałeś **kontakt z osobą zakażoną**, powiadom telefonicznie o tym stację sanitarno-epidemiologiczną lub zgłoś się do oddziału obserwacyjno-zakaźnego.

Infolinia NFZ

800 190 590

www.gov.pl/koronawirus

Od 15 marca po powrocie do Polski będziesz zobowiązany(-a) poddać się **obowiązkowej 14-dniowej kwarantannie**

CO TO OZNACZA?



Kwarantannę domową przez okres 14 dni odbywasz pod adresem, który podałeś w karcie lokalizacyjnej.



Jeśli nie masz możliwości odbywania kwarantanny w domu, będziesz ją odbywać w wskazanym Ci przez służby ośrodka (informację uzyskasz podczas przekraczania granicy). Stosuj się do ich poleceń i wytycznych.



Jeśli będziesz odbywać kwarantannę w domu, stosuj się do poniższych zaleceń.

- Nie opuszczaj domu.
- Nie wychodź do sklepu.
- Jeśli masz pod swoją opieką zwierzęta, to w miarę możliwości na czas trwania kwarantanny przekaz je pod opiekę rodziny lub znajomym. Jeśli nie masz takiej możliwości, zwróć się telefonicznie o pomoc do gminy.
- Nie spotykaj się z innymi osobami i nie zapraszaj ludzi do domu.
- Jeśli mieszkasz z rodziną, w miarę możliwości ogranicz z nią kontakt i zachowaj bezpieczny odstęp wynoszący minimum 2 metry.
- Używaj oddzielnych naczyń niż pozostałe osoby przebywające w mieszkaniu.
- Jeśli masz możliwość, korzystaj z osobnej łazienki/toalety niż pozostali domownicy; jeśli nie masz takiej możliwości, po skorzystaniu z toalety/łazienki zdezynfekuj ją dostępnym środkiem czystości.
- Wietrz mieszkanie kilka razy dziennie.
- Zachowaj zasady higieny.
- Często myj ręce i dezynfekuj powierzchnie dotykowe takie jak: białe, klamki, ekrany telefonów.
- Monitoruj temperaturę ciała minimum 2 razy dziennie.
- W przypadku wystąpienia gorączki, kaszlu lub duszności niezwłocznie skontaktuj się telefonicznie ze stacją sanitarno-epidemiologiczną lub zgłoś się na oddział zakaźny, unikając transportu publicznego.
- Udzielaj informacji o swoim stanie zdrowia dzwoniąc do Ciebie pracownikom Inspekcji Sanitarnej.
- W weryfikacji przestrzegania kwarantanny pomagają funkcjonariusze policji – mogą Cię odwiedzić w czasie kwarantanny.
- W przypadku potrzeby skontaktowania się z lekarzem POZ, skorzystaj z teleporady. Lekarz może wystawić e-receptę i e-zwolnienie. Lista placówek POZ udzielających teleporad w Twojej okolicy jest dostępna na stronie NFZ: bit.ly/teleporady-lista Więcej o e-zdrowiu na pacjent.gov.pl

Więcej informacji na www.gov.pl/koronawirus Infolinia NFZ: 800 190 590

Za nieprzestrzeganie kwarantanny grozi mandat karny w wysokości do 30 tys. zł

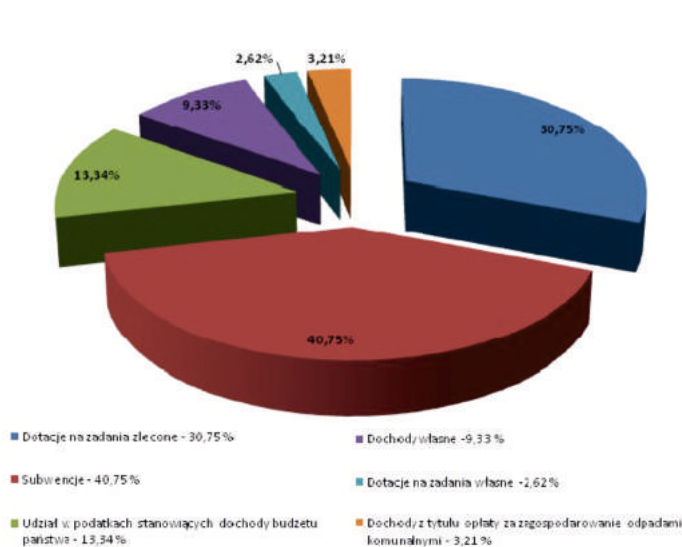


BUDŻET GMINY MODLIBORZYCE NA ROK 2020

W dniu 30 grudnia 2019 r. Rada Miejska w Modliborzycach uchwaliła budżet gminy na 2020 r. składający się z dochodów i wydatków:

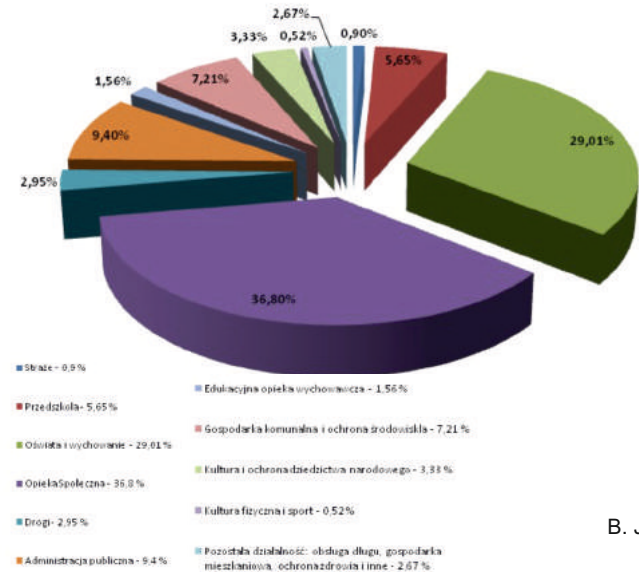
Dochody budżetu gminy w 2020 r. – 28 061 012,00 zł w tym:

- Dotacja na zadania zlecone – 8 627 209,00 zł.
- Subwencje – 11 434 348,00 zł.
- Udział w podatkach stanowiący dochody budżetu państwa – 3 741 842,00 zł.
- Dochody własne – 2 619 103,00 zł.
- Dotacje na zadania własne – 736 510,00 zł.
- Dochody z tytułu opłaty za zagospodarowanie odpadami komunalnymi 902 000,00 zł.



Wydatki budżetu gminy w 2020 r. – 27 154 592,00 zł w tym:

- Straże – 245 100,00 zł.
- Przedszkola – 1 534 200,00 zł.
- Oświata i wychowanie – 7 876 300,00 zł.
- Opieka społeczna – 9 993 200,00 zł.
- Drogi – 800 786,00 zł.
- Administracja publiczna – 2 551 609,00 zł.
- Edukacyjna opieka wychowawcza – 424 000,00 zł.
- Gospodarka komunalna i ochrona środowiska – 1 958 370,00 zł.
- Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego – 905 000,00 zł.
- Kultura fizyczna i sport – 141 127,00 zł.
- Pozostała działalność: obsługa długu publicznego, gospodarka mieszkaniowa, ochrona zdrowia i inne - 724 900,00 zł.



B. Jarosz

RADA MIEJSKA W MODLIBORZYCACH

Ostatnie miesiące 2019 roku, jeśli chodzi o Radę Miejską w Modliborzycach, to żmudna procedura uchwalania budżetu. Wszystko rozpoczęło się 18 października 2019r., gdy opublikowane zostały wskaźniki z budżetu państwa. Pojawiła się zatem możliwość uchwalenia stawek podatków w naszej gminie ponieważ muszą one mieścić się w granicach nakreślonych przez Ministerstwo Finansów.

W nieprzekraczalnym terminie do 15 listopada 2019r., Burmistrz Modliborzyc pan Witold Kowalik przedłożył radnym projekt budżetu na 2020 rok. Według naszego statutu wnioski radnych dotyczące budżetu muszą być zgłaszane przez Komisje Stałe Rady Miejskiej. Wszyscy radni podczas prac komisji, których są członkami, zapoznali się z projektem budżetu i objaśnieniami. Komisje zaopiniowały budżet pozytywnie.

W kolejnym etapie Komisja Rolnictwa, Finansów i Rozwoju Gospodarczego, której przewodniczącym jest pan Zbigniew Parcheta, na swoim posiedzeniu w poszerzonym składzie, w obecności przewodniczących pozostałych komisji, zaopiniowała budżet pozytywnie.

W dniu 30 grudnia 2019 roku na XIV sesji VIII kadencji, rada miejska przyjęła uchwałę dotyczącą budżetu gminy na 2020 rok jednogłośnie i przekazała do realizacji burmistrzowi. Na sesji tej radni oraz goście zaproszeni połamali się opłatkiem, życząc sobie nawzajem zdrowia, życzliwości i sukcesów w 2020 roku.

Wraz z początkiem roku, radni rady miejskiej uczestniczyli w tradycyjnym kołędowaniu na rynku. 13 radnych przy wsparciu Sekretarza Gminy pani Marzény Doleckiej-Joczek oraz przy akompaniamencie pana Jerzego Mazura z synem Patrykiem, zaśpiewało kolędy: „Dzisiaj w Betlejem” i „Jezusa Narodzonego”. Z roku na rok wzrasta liczba radnych biorących udział we wspólnym śpiewaniu kolęd. Mam nadzieję, że przyjdzie moment, że wszyscy w komplecie bez względu na dystans od Modliborzyc oraz aurę zakoledujemy.

Warto także w tym miejscu zaznaczyć udział radnych w IV Charytatywnym Biegu Mikołajkowym. Tu nasza frekwencja była niższa – dwóch radnych, ale tym większe słowa uznania dla tych, którzy pomogli przez bieganie.

Pomaganie nie jest obce również naszemu radnemu panu Krzysztofowi Szumlińskiemu. Z wielkim sercem i zaangażowaniem wziął on udział w licytacji podczas 28. Finału WOŚP. Licytował tak ambitnie, że dzięki niemu pobity został 18-letni rekord kwot wycyтовanych podczas Finałów WOŚP odbytych w Modliborzycach. Przedmiotem licytacji był tort przekazany przez Koło Gospodyń Wiejskich „Wysokie Obcasy” w Modliborzycach, a wycyтовana za niego cena - 320zł powiększyła rekordową kwotę zbieraną 12 stycznia 2020 roku podczas finału WOŚP w Gminnym Ośrodku Kultury w Modliborzycach.

W dniu 19 stycznia 2020 roku radni licznie stawili się na widowni podczas XXII Międzypowiatowego Przeglądu Tradycyjnych Kolęd i Pastoralek. Pomimo, że była to niedziela i czas odpoczynku w domowym zaciszu, to jednak 8 radnych zdecydowało się reprezentować radę miejską w tym wydarzeniu. Nie umknęło to uwadze Wicedyrektora Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie, członka jury podczas przeglądu: pana Andrzeja Sara, który bardzo pochlebnie wypowiadał się na temat takiej aktywności przedstawicieli samorządu lokalnego. Śpiewając wspólnie z zespołem „Linowianki” kolędy przy szopce na rynku, radni pożegnali uczestników przeglądu w Modliborzycach. W tym miejscu jeszcze raz przekazuję wyrazy uznania wszystkim uczestnikom przeglądu: solistom i zespołom śpiewaczym oraz dziękuję sponsorom: Urzędowi Miejskiemu w Modliborzycach na czele z burmistrzem panem Witoldem Kowalikiem, Starostwu Powiatowemu w Janowie Lubelskim i ZPM Matthias z Kolonii Zamek.

Miło było mi również uczestniczyć w opłatku pszczelarzy, albowiem aktywnie pomagają go zorganizować dwóch radnych rady miejskiej: p. Michał Kuźnicki oraz p. Roman Widz – członkowie Zarządu Gminnego Koła Pszczelarzy w Modliborzycach z siedzibą w Wierchowiskach.

Aktywność, inicjatywa i zaangażowanie oraz to ile wysiłku radni wkładają w to co robią to ich cechy osobowościowe. Natomiast prawa i obowiązki radnych to m. in. efekt uchwalonej 8 marca 1990 roku ustawy o samorządzie terytorialnym, dzięki której możliwe były pierwsze całkowicie wolne wybory do rad gmin. Z perspektywy czasu, mija 17. miesiąc VIII kadencji samorządu w Modliborzycach, stwierdzam dziś, że to duże ułatwienie móc współpracować z tak świadomymi swoich obowiązków osobami. Są zawsze dyspozycyjni, gotowi do pracy, do uczestniczenia w uroczystościach gminnych, spotkaniach oraz w innych wydarzeniach, także tych smutnych i poważnych, które nie tak dawno miały miejsce.

Dziękując radnym za dotychczasową współpracę, a jednocześnie w związku z tym, że w obecnym roku przypada okrągła 30. rocznica powstania samorządu gminnego w Polsce, życzę wszystkim czytelnikom Wieści Gminnych zadowolenia z naszych reprezentantów na wszystkich szczeblach samorządu terytorialnego, a państwu radnym satysfakcji z pełnionej funkcji, optymizmu oraz zadowolienia z pracy na rzecz naszej gminy.

Z poważaniem
Przewodniczący Rady Miejskiej
w Modliborzycach
Adam Kapusta

GOSPODARKA ODPADAMI KOMUNALNYMI**HARMONOGRAM ZBIÓRKI ODPADÓW KOMUNALNYCH
NA TERENIE GMINY MODLIBORZYCE - II KWARTAŁ 2020 R.**

Miejscowość	Odpady segregowane	Odpady zmieszane	Odpady biodegradowalne (bioodpady)
Antolin, Węgliska, Wierzchowiska Drugie, Bilsko	01.04.2020 04.05.2020 01.06.2020	01.04.2020 04.05.2020 01.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 12.06.2020
Wierzchowiska Pierwsze, Pasieka	02.04.2020 05.05.2020 02.06.2020	02.04.2020 05.05.2020 02.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 12.06.2020
Wolica Kolonia, Wolica Pierwsza, Wolica Druga, Kolonia Zamek	03.04.2020 06.05.2020 03.06.2020	03.04.2020 06.05.2020 03.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 12.06.2020
Brzeziny, Ciechocin, Majdan, Świnki, Gwizdów, Kalenne, Słupie	06.04.2020 07.05.2020 04.06.2020	06.04.2020 07.05.2020 04.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 12.06.2020
Modliborzyce	07.04.2020 11.05.2020 05.06.2020	07.04.2020 22.04.2020 11.05.2020 25.05.2020 05.06.2020 19.06.2020	08.04.2020 24.04.2020 12.05.2020 26.05.2020 12.06.2020 25.06.2020
Dąbie, Lute, Zarajec, Michałówka, Felinów	08.04.2020 12.05.2020 08.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 08.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 12.06.2020
Stojeszyn Kolonia, Stojeszyn Pierwszy, Stojeszyn Drugi	10.04.2020 13.05.2020 10.06.2020	10.04.2020 13.05.2020 10.06.2020	08.04.2020 12.05.2020 12.06.2020
Modliborzyce - zabudowa wielorodzinna	24.04.2020 25.05.2020 22.06.2020	03.04.2020 10.04.2020 17.04.2020 24.04.2020 04.05.2020 11.05.2020 18.05.2020 25.05.2020 01.06.2020 08.06.2020 15.06.2020 22.06.2020 29.06.2020	03.04.2020 10.04.2020 17.04.2020 24.04.2020 04.05.2020 11.05.2020 18.05.2020 25.05.2020 01.06.2020 08.06.2020 15.06.2020 22.06.2020 29.06.2020

POMAGAM, BO UMIEM!

Pierwsza pomoc to często jedyna szansa, by zapobiec tragedii. Dlatego tak ważne jest, by od najmłodszych lat oswajając dzieci z ideą pomagania.



SZKOLENIE W STOJESZYNIE



SZKOLENIE W MODLIBORZYPACH

Uczniowie ze szkół w gminie Modliborzycy już wiedzą jak udzielać pierwszej pomocy przedmedycznej. Uczyli się tego podczas cyklu szkoleń, które prowadzili miejscowi strażacy. Ostatni z takich kursów odbył się w czwartek 27 lutego 2020r. w Publicznej Szkole Podstawowej w Wierzchowiskach Drugich, a wcześniej podobne zajęcia druhowie poprowadzili w Zespole Placówek Oświatowych w Stojeszynie Pierwszym i Zespole Szkół w Modliborzycach. Łącznie w szkoleniu wzięło udział ponad 400 dzieci i młodzieży.



SZKOLENIE W WIERZCHOWISKACH



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW

Wszyscy najpierw uważnie słuchali prelekcji o tym jak postępować w sytuacjach zagrożenia życia, a potem podczas zajęć praktycznych pod okiem fachowców ćwiczyli prawidłowe reakcje. Uczyli się m.in. resuscytacji krążeniowo-oddechowej, opatrywania ran i zabezpieczania złamań.

Zajęcia odbywały się w ramach projektu "Pomagam, bo

umiem", zainicjowanego przez Młodzieżową Radę Miejską w Modliborzycach i jej opiekunkę Iwonę Mańkę. Pomysł poparła Gmina Modliborzycy i druhowie z jednostek OSP w Stojeszynie Pierwszym, Modliborzycach i Wierzchowiskach Pierwszych, którzy prowadzili szkolenia.

Na zakończenie uczniowie otrzymali certyfikaty, potwierdzające zdobyte umiejętności i podręczne zestawy do udzielania pierwszej pomocy przedmedycznej, które wręczali m.in.: Burmistrz Modliborzyc Witold Kowalik, Komendant Gminny OSP Tomasz Kliza i Przewodnicząca Młodzieżowej Rady Miejskiej w Modliborzycach Karolina Ślusarska.



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW W SZKOLE W STOJESZYNIE



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW W SZKOLE W MODLIBORZYPACH



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW W SZKOLE W MODLIBORZYPACH



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW W SZKOLE W MODLIBORZYPACH



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW W SZKOLE W MODLIBORZYPACH



WRĘCZENIE CERTYFIKATÓW W SZKOLE W WIERZCHOWISKACH

Z ŻYCIA DZIENNEGO DOMU „SENIOR+”

Kolejny rok funkcjonowania naszej placówki rozpoczęliśmy bardzo aktywnie od wspólnego kołędowania na rynku po Jasełkach w Kochanach. W styczniu podczas Mszy Świętej dziękowaliśmy za cztery lata działalności. Był także tort, który wspólnie przygotowaliśmy.



Wielu niezapomnianych wrażeń jak również chwil pełnych wzruszeń dostarczyły nam koncerty Olgi Szomańskiej i Haliny Frąckowiak. Walentynki spędziliśmy w Janowie Lubelskim na niezapomnianym koncercie „Wieczór z Sinatrą”.

Nieodłączną częścią naszej działalności jest integracja wewnątrz i międzypokoleniowa, która odbywała się poprzez wspólny „Dzień Babci i Dziadka” z przedszkolakami, „Bal Seniora” w Bojanowie z seniorami z terenu diecezji sandomierskiej, a także spotkanie „Muzyka łączy pokolenia” z uczniami klasy VIa.



6 marca 2020 r. gościliśmy ks. biskupa Krzysztofa Nitkiewicza i rozmawialiśmy o naszych działaniach i planach. Ksiądz Biskup udzielił nam błogosławieństwa.



A. Świeca, foto. arch. „Senior+”

WSPARCIE DLA OSP W WOLICY DRUGIEJ

5 stycznia 2020 r. w siedzibie jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej w Wolicy Drugiej odbyło się zebranie sprawozdawcze za rok 2019. Druhowie podsumowali kolejny rok działalności. Podczas spotkania odbyło się również symboliczne przekazanie przez posła Jana Kanthaka nowego sprzętu, który został zakupiony ze środków otrzymanych z Funduszu Sprawiedliwości.



Dzięki wsparciu możliwy był zakup piły do betonu, agregatu oddymiającego, aparatów oddechowych i ubrań specjalnych. Sprzęt ten na pewno pozytywnie wpłynie na zdolność bojową jednostki OSP Wolica Druga.

Na zebraniu obecni byli: poseł Jan Kanthak, Prezes Sądu Rejonowego w Janowie Lubelskim Roman Kałuża,

Prezes Zarządu Gminnego Związku OSP w Modliborzycach Witold Kowalik, Gminny Komendant OSP w Modliborzycach Tomasz Kliza, Przewodniczący Rady Miejskiej w Modliborzycach Adam Kapusta, Sekretarz Gminy Modliborzycze Marzena Dolecka-Jocek, druhnny, druhowie oraz sympatycy OSP w Wolicy Drugiej.



foto., tekst: OSP Wolica Druga

OGÓLNOPOLSKI TURNIEJ WIEDZY POŻARNICZEJ

Uczniowie z terenu gminy Modliborzycze wzięli udział w gminnych eliminacjach 43. edycji Ogólnopolskiego Turnieju Wiedzy Pożarniczej pod hasłem „Młodzież zapobiega pożarom”. Turniej ma na celu popularyzowanie przepisów i kształtowanie umiejętności w zakresie ochrony ludności, ekologii, ratownictwa i ochrony przeciwpożarowej.

Eliminacje gminne odbyły się 10 marca 2020 r. w Bibliotece u Kazimierza w Modliborzycach. Do rywalizacji przystąpiło 20 uczniów ze szkół podstawowych i ponadpodstawowych, rywalizowali oni w trzech grupach wiekowych.

Nad przebiegiem turnieju czuwał mł. kpt. Wiktor Albiński z Państwowej Straży Pożarnej w Janowie Lubelskim.

W wyniku części konkursowej eliminacji gminnych, obejmującej etap pisemny i ustny, wyłoniono zwycięzców, którzy reprezentować będą Gminę Modliborzycze na etapie eliminacji powiatowych OTWP:

I grupa wiekowa (uczniowie klas I-VI):

1. Kacper Lenart
2. Filip Tardayś

II grupa wiekowa (uczniowie klas VII-VIII):

1. Mikołaj Żuraw
2. Patrycja Biżek

III grupa wiekowa (uczniowie szkół ponadpodstawowych):

1. Wiktoria Rawska
2. Justyna Pikula



Każdy uczestnik turnieju otrzymał nagrodę sponsorowaną przez Burmistrza Modliborzyc Witolda Kowalika.

Gratulujemy i życzymy sukcesów na dalszych etapach turnieju.

tekst, foto. K. Pyć

JUDO TEAM MODLIBORZYCE

INTERNATIONAL JUDO TRAINING CAMP

Od 3 do 5 stycznia 2020 roku nasi zawodnicy trenowali na międzynarodowym zgrupowaniu judo w Elblągu. Jak uczyć się to od najlepszych!



Przez 3 dni reprezentanci Judo Team Modliborzycy trenowali pod okiem najlepszych polskich judoków min.:

- dwukrotnego mistrza olimpijskiego - Waldemara Legienia,
- mistrza olimpijskiego z Atlanty - Pawła Nastuli,
- srebrnej medalistki igrzysk olimpijskich - Anety Szczepańskiej,
- wybitnego polskiego trenera - Ryszarda Zieniawy.

58. PLEBISCYT KURIERA LUBELSKIEGO



W sali konferencyjnej Areny Lublin zostały wręczone nagrody i wyróżnienia 58. Plebiscytu Sportowego na Najpopularniejszych Sportowców, Trenerów i Drużyny. I miejsce w kategorii DRUŻYNA ROKU 2019 zdobył nasz klub JUDO.

Miło nam, że nasza 10-letnia praca i trud wkładany w sportowe zajęcia z dziećmi i młodzieżą zostały docenione i wyróżnione w taki sposób.

I miejsce w kategorii Sportowiec Junior Powiatu Janowskiego i IV miejsce w klasyfikacji ogólnej wywalczył nasz zawodnik Hubert Sulik. Wśród najlepszych trenerów Powiatu Janowskiego został wyróżniony nasz trener Sebastian Rogoża. Gratulujemy!



Warto podkreślić, że w plebiscycie na „Najpopularniejszą Drużynę Roku” brały udział zespoły z różnych dyscyplin sportowych, od tych najbardziej popularnych jak piłka nożna czy siatkówka do sportów niszowych, jak np. judo. To dzięki Wam kochani kibice możemy triumfować i cieszyć się z wygranej. I jak słowa naszego klubowego hymn: "Kto najlepszym klubem jest? Oczywiście UKS! Judo M-ce fajny klub?! Trenuj z nami będziesz zuch! Przysiad, podskok, pompkę zrób! Niech w Twym ciele żyje ruch! Jaki sport najlepszy jest? Nasze Judo jest The Best!".
Dziękujemy jeszcze raz wszystkim za ogromne wsparcie.

SUKCESY NASZYCH ZAWODNIKÓW

22 lutego 2020 r. nasi zawodnicy wzięli udział w dwóch turniejach



jeden organizowany był w Boguchwale koło Rzeszowa i był przeznaczony dla naszych młodszych uczestników, natomiast drugie zawody były organizowane w Krakowie, gdzie udział wzięła starsza reprezentacja naszego klubu. Wszyscy judocy spisali się wzorowo, a najlepsi zajęli miejsca na podium. Warto tutaj wyróżnić naszą zawodniczkę Natalię Wął, która wywalczyła srebrny medal International Judo League w Krakowie. Warto tutaj wyróżnić sukces tej młodej zawodniczki z Modliborzycy. Natalia już nie pierwszy raz udowodniła, że można na nią liczyć. W zawodach

w Krakowie wzięli również udział: Konrad Urban, Hubert Sulik i Jakub Szmit. Nasi najmłodszy zawodnicy w składzie: Kinga Drelich, Oliwia Majewska, Julianna Wieczorek, Hubert Szpyt, Dawid Łoszak i Marek Wieczorek, którzy wzięli udział w towarzyskim turnieju w Boguchwale wrócili do Modliborzycy z uśmiechami i workiem medali.



PUCHAR ŚWIATA SENIORÓW, TYM RAZEM NIE DLA NASZEGO TRENERA

Na przełomie lutego i marca 2020r. trener klubu Judo Team Modliborzycy Sebastian Rogoża wziął udział w turnieju z cyklu kwalifikacji olimpijskiej. Startujący w kat.wagowej do 60kg.



Sebastian w pierwszej walce trafił na doświadczonego reprezentanta Austri - medalistę Pucharów Świata i Europy. Po wyrównanej walce musiał on uznać wyższość swojego przeciwnika przegrywając i odpadając z turnieju.

WYDARZYŁO SIĘ W BIBLIOTECE...

FERIE Z BIBLIOTEKĄ

Co należało zrobić żeby tegoroczne ferie nie były nudne? Wystarczyło przyjść do Biblioteki u Kazimierza oczywiście! A tu na najmłodszych czekało wiele atrakcji, nie tylko z książkami związanych...

Od lat zajęcia w bibliotece podczas ferii zimowych cieszą się dużym powodzeniem zarówno u dzieci jak też ich rodziców. Przede wszystkim dlatego, że u nas zawsze jest wesoło i bezpiecznie. Uczestnikom zajęć nigdy nie brakuje dobrego humoru. Zawsze też można wypożyczyć ciekawą książkę, by przy lekturze odpocząć w domowym zaciszu.

Podczas tegorocznych ferii dzieci uczestniczyły w zajęciach plastycznych, literackich, projekcja filmowych, spotkaniu Dyskusyjnego Klubu Książki dla dzieci oraz z psychologiem dziecięcym. Podczas zajęć zdobywały nowe umiejętności i przebywały z rówieśnikami.



Cieszy nas fakt, że dzieci wybrały naszą bibliotekę by wspólnie z nami spędzić czas wolny.

LEKTURY NA MAŁYM EKRANIE

Wraz z nowym rokiem rozpoczęliśmy kolejny cykl spotkań z uczniami Szkoły Podstawowej w Modliborzycach z cyklu „Lektury na małym ekranie”. Ekraniizacje lektur to zawsze ciekawy dodatek do wcześniej przeczytanej książki. Istnieje wiele tytułów, które od lat należą do kanonu lektur szkolnych i doczekały się świetnych adaptacji filmowych, które z pewnością zafascynują każdego czytelnika. Staną się świetnym uzupełnieniem omawianych w szkole lektur i pomogą lepiej zrozumieć „co autor miał na myśli”.



Podobnie jak w latach ubiegłych we współpracy z p. Bożeną Pikulą, nauczycielem języka polskiego w szkole podstawowej, co miesiąc organizujemy projekcje zekranizowanych lektur szkolnych.

WIZYTA PRZEDSZKOLAKÓW Z JANOWA LUBELSKIEGO

W poniedziałek, 17 lutego 2020 r., naszą bibliotekę odwiedzili uczniowie klasy 0c Publicznej Szkoły Podstawowej z Oddziałem Integracyjnym w Janowie Lubelskim wraz z wychowawczynią Wioletką Małysz oraz rodzicami.

Dzieci uczestniczyły w niezwykłej lekcji patriotyzmu pt. „Co mały patriota wiedzieć powinien?”. Podczas zajęć dowiedziały się czym jest

ojczyzna oraz patriotyzm. Poznały symbole narodowe: godło, flagę, hymn. Wybrały się również na „wycieczkę” do Krakowa, nad Morze Bałtyckie, Warszaw, a na zakończenie podróży przybyły do Modliborzyc, by poznać trochę naszą historię oraz ciekawe miejsca w naszej gminie.



Ponadto podczas spotkania dzieci mogły odebrać wyprawki czytelnicze w ramach akcji „Mała książka – wielki człowiek”, organizowanej przez Instytut Książki. Mamy nadzieję, że odwiedziny w naszej bibliotece przysporzyły dzieciom wielu pozytywnych wrażeń i z chęcią będą nas odwiedzać, w końcu z Janowa Lubelskiego do Modliborzyc to tylko „rzut beretem”.

AKCJA „O OSOBACH Z NIEPEŁNOSPRAWNOŚCIAMI”

Nasza biblioteka jako jedna z ponad z 100 w całej Polsce włączyła się w akcję „O osobach z niepełnosprawnościami” – inicjatywę zorganizowaną przez Fundację Humanity in Action we współpracy z Fundacją Rozwoju Społeczeństwa Informacyjnego. Akcja ta ma na celu promowanie postawy otwartości i akceptacji dla niepełnosprawności wśród dzieci i młodzieży.

W ramach akcji biblioteka otrzymała pakiet książek pt. „O osobach z niepełnosprawnościami”, na podstawie których w Bibliotece u Kazimierza oraz jej filiach w Stożeszynie Pierwszy, Wolicy Pierwszej i Wierchowiskach Pierwszych organizowano spotkania dla dzieci, młodzieży i dorosłych poświęcone tematyce niepełnosprawności.



Uczestnicy tych spotkań udowodnili, że o osobach z niepełnosprawnościami można rozmawiać otwarcie. Potrafili także odpowiedzieć na pytania: „Czym jest niepełnosprawność?”, „Kim są osoby z niepełnosprawnością?”, „Jak zachowywać się w stosunku do osób z niepełnosprawnością?”.



Wszystkie spotkania miały charakter edukacyjny. Ich celem było pokazanie, że osoby z niepełnosprawnością są członkami wszystkich grup społecznych, dlatego ważne jest by społeczeństwo nie wykluczało i nie traktowało ich gorzej z powodu panujących stereotypów.

K.Pyć

foto. arch. MGBP Modliborzycze

FILIA W STOJESZYNIE PIERWSZYM

XIII BIBLIOTECZNE KOŁĘDOWANIE W STOJESZYNIE PIERWSZYM

„Wyśpiewamy Ci miłość najprościej jak dzieci” to hasło tegorocznego XIII Bibliotecznego Kołędowania w Filii w Stojeszynie Pierwszym. W czwartek 23 stycznia 2020 r. wspólnemu kołędowaniu przewodniczyły najmłodsze dzieci. Przedszkolaki i dzieci z początkowych klas szkoły podstawowej występowały jako soliści oraz grupowo. Prowadzącą spotkania była Gabriela Nosal.

Tradycyjne polskie kolędy wiodły prym na wspólnym kołędowaniu. Dzieci prezentowały swoje umiejętności wokalne śpiewając m.in.: „Pójdźmy wszyscy do stajenki”, „Wśród Nocnej Cisy” czy „Przybieżeli do Betlejem”. Nie zabrakło także bardziej współczesnych utworów: „Świeć gwiazdeczko mała świeć”, a także „Kolędy dla nieobecnych”. Tę ostatnią wykonała Aneta Luks, uczennica VII klasy Szkoły Podstawowej w Stojeszynie, która tego samego dnia zdobyła III miejsce na XXII Przeglądzie Kolęd i Pastoralek w Janowskim Ośrodku Kultury.

Coroczne kołędowanie to wyjątkowe święto dla stojeszynskiej społeczności. Młodzi artyści przygotowali się do tego wydarzenia przez całe ferie, aby przedostatniego dnia dać popis swoim umiejętnościom. W wypełnionej po brzegi bibliotece znaleźli się nie tylko mieszkańcy Stojeszyna, ale także przedstawiciele lokalnych władz, samorządowcy oraz kierownicy i dyrektorzy gminnych instytucji. Na spotkaniu obecny był: Witold Kowalik Burmistrz Modliborzyc, Adam Kapusta Przewodniczący Rady Miejskiej w Modliborzycach, Radny Powiatu Janowskiego Piotr Rogoża, Małgorzata Wisińska dyrektor Szkoły Podstawowej im. Jana Pawła II w Stojeszynie Pierwszym, Wanda Trójczak dyrektor Miejsko-Gminnej Biblioteki Publicznej im. Kazimierza Zielińskiego w Modliborzycach, Bożena Skowrońska kierownik Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Modliborzycach, Irena Błojda kierownik Referatu Organizacyjnego Urzędu Miejskiego w Modliborzycach, Maria Piotrowska i Marian Kucia Radni Rady Miejskiej w Modliborzycach.



Uwieńczeniem bibliotecznego kołędowania było wspólne wykonanie jednej z najpiękniejszych polskich kolęd „Bóg się rodzi”.

XIII Biblioteczne śpiewanie kolęd w Filii w Stojeszynie Pierwszym na pewno nie było ostatnim. Mieszkańcy Stojeszyna chcą podtrzymać tę piękną polską tradycję. Wspólne kołędowanie sprawia, że silnie czujemy obecność nowonarodzonego Dzieciątka Jezus. Jak pisze Ezio del Favero we wstępie do swojej książki „Jest taki dzień”, ludzie chcą czuć się bliżej nieba: „ Obecność Boga wśród nas sprawia bowiem, że ludzie czują się bliżej nieba... I dziś i dawniej jak ponad dwa tysiące lat temu, pragniemy bowiem nieba i jego znaków pokoju”.

Biblioteczne kołędowanie na pewno jest takim znakiem, a kolejne już za rok.

M. Hapak - Bielecka
fot.: Filia w Stojeszynie Pierwszym

FILIA W WOLICY PIERWSZEJ

Od 11 lat w Filii w Wolicy Pierwszej podtrzymujemy tradycję bożonarodzeniowe śpiewając kolędy.



Wspólnie z Dyskusyjnym Klubem Książki i Kołem Gospodyń Wiejskich zostało zorganizowane spotkanie z okazji Międzynarodowego Dnia Kobiet.



J. Piech

foto.arch. Filii w Wolicy Pierwszej

CZYTAŁAM! POLECAM!

Lucy, główna bohaterka książki „Kod przyjaźni” Stacji Deutsch, bardzo chce się nauczyć kodować aby pomóc wujkowi choremu na raka. Marzy aby stworzyć aplikację, która pomogłaby mu pamiętać o braniu leków. Lucy zaczyna więc chodzić na zajęcia szkolnego klubu kodowania. Niestety zajęcia wyglądają inaczej niż sobie to wyobrażała. Pierwszym zadaniem było napisać instrukcję jak przygotować kanapkę z masłem orzechowym. Lucy wykonała to zadanie bardzo szybko, lecz okazało się, że zapomniała o szczegółach, które są bardzo istotne przy programowaniu. Zdaniem Lucy to zadanie było bez sensu i nic jej nie nauczyło. Ale czy na pewno...?

Następnego dnia znalazła na swojej szafce karteczkę z wiadomością napisaną językiem programowania:

```
jeśli (chcesz_nauczyć_się_kodować) {
  rób_wszystko_co_ci_powiem      ();
}
```

I tak zaczęła się jej przygoda z kodowaniem. Co parę dni Lucy dostawała karteczki z zadaniami do wykonania napisane językiem programowania. W ich wykonaniu pomagały jej przyjaciółki: Erin, Sophie i Maya. I tak z dnia na dzień Lucy poznawała język programowania. Dziewczyny bardzo chciały dowiedzieć się kto zostawia im karteczki. W tym celu stworzyły grę, która ujawniłaby nadawcę liścików. Pomysł okazał się strzałem w dziesiątkę!

Ale tego kto nim był już nie zdradzę! Czy Lucy nauczy się kodować i spełni marzenie o stworzeniu aplikacji dla chorego wujka? Aby się tego dowiedzieć musicie przeczytać książkę „Kod przyjaźni” z serii Dziewczyny Kodują. To książka nie tylko o nauce kodowania ale również o przyjaźni i dobrej zabawie. Jak zacznie się czytać to nie można się od niej oderwać. Ja na pewno sięgnę po kolejną książkę z serii Dziewczyny Kodują.

KULTURA

TEATR JEDNEGO AKTORA

16 grudnia 2020r. podczas V Powiatowego Przeglądu Teatru Jednego Aktora w Modliborzycach obejrzelśmy 8 prezentacji.

Występy oceniali: Patryk Pawelec – aktor, instruktor Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie, Lidia Tryka – aktorka teatru obrzędowego z Janowa Lubelskiego oraz aktor Jerzy Kałduś. W kategorii szkół podstawowych nagrodę główną otrzymał Marcel Skórski ze Szkoły Podstawowej w Modliborzycach, który zaprezentował „Wesele w Atomicach” na podstawie Sławomira Mrożka. Wyróżnienia otrzymały Dominika Szczeka i Aleksandra Górczna z Zespołu Placówek Oświatowych w Stożyszynie.



W kategorii szkół średnich i dorosłych równorzędne nagrody główne otrzymały: Julia Flis z Liceum Ogólnokształcącego w Janowie Lubelskim (za „Zatrzenie”) oraz Weronika Bryk z Felinowa („Spisek przy trzepak. Historia jednej ulotki”). Wyróżniono prezentację Teresy Mul z Kolonii Zamek.

Komisja podkreśliła wysoki poziom tegorocznych prezentacji oraz podziękowała nauczycielom i instruktorom przygotowującym uczestników.

I MIEJSCE EWELINY

Po grudniowych eliminacjach w Krasnymstawie i Lublinie, w dniach 9-11 stycznia na Międzynarodowym Festiwalu Kołęd i Pastorałek w Będzinie wystąpiły dwie nasze reprezentantki: Ewelina Gąska i Julia Fijałkowska. Finalistów festiwalu oceniało profesjonalne jury: profesorowie Akademii Muzycznej im. Karola Szymanowskiego w Katowicach - dr hab. Ewa Biegas i dr hab. ksiądz Paweł Sobierajski oraz profesor Instytutu Muzyki Uniwersytetu Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie dr hab. Teresa Krasowska.

W kategorii soliści-młodzież najwyżej oceniono Ewelinę Gąskę, która zaśpiewała dwa utwory - "Noel" i "Kołędę Maryi".



zdjęcie: Piotr Wyparło (wyparło.com)

28 FINAŁ WOŚP

Nie spodziewaliśmy się, że rekord z ubiegłego roku jest do pobicia. 12 stycznia 2020 r. podczas 28. finału WOŚP okazało się, że jak najbardziej i to aż o 5 tysięcy złotych. Po ostatecznym rozliczeniu w fundacji, możemy z dumą ogłosić, że w Modliborzycach zebraliśmy **13 465,04 złotych**.



opiekunowie, koleżanki i koledzy.

Nasi wolontariusze do orkiestrowych puszek z b i e r a l i w Wierchowiskach (Julia Jaskowska i dwie Wiktorie Wielgus z Zespołu Szkół), Modliborzycach (Karolina Krawczyk, Łucja Taradyś, Katarzyna Głąb, Edyta Zimak i Marcel Skórski) oraz w Janowie Lubelskim (Dominik i Patryk Gwizdał). Wolontariuszom pomagali



Rekordowa okazała się również licytacja, podczas której 41 przedmiotów przekazanych przez WOŚP i innych darczyńców sprzedaliśmy za 2757 złotych. Dwa torty przygotowane przez panie z KGW „Wysokie obcasy” z Modliborzyc „poszły” za 450zł. Podczas kilkugodzinnego koncertu na scenie wystąpili: grupa przedszkolaków z Modliborzyc, nasza orkiestra dęta, soliści, duety, zespół „Facelia” z Wierchowisk, zespoły taneczne oraz Lucjan Sajdak z Wolicy.

Dziękujemy wszystkim za ogromne zaangażowanie, hojność i wspólne świętowanie.

PRZEGLĄD KOŁĘD I PASTORAŁEK

Podczas XXII Międzypowiatowego Przeglądu Tradycyjnych Kołęd i Pastorałek, 19 stycznia 2020 r., gościliśmy w Modliborzycach 14 zespołów śpiewaczych i 8 solistów śpiewaków z trzech województw.

Komisja Artystyczna w składzie: Andrzej Sar – Główny Instruktor ds. dziedzictwa kulturowego Lubelszczyzny, wicedyrektor Wojewódzkiego Ośrodka Kultury w Lublinie - przewodniczący, Barbara Nazarewicz – etnograf, dyrektor Muzeum Regionalnego w Janowie Lubelskim oraz Andrzej Wojtan – Redaktor Naczelny „Gazety Chłopskiej” z dodatkiem „Kultura Ludowa” postanowiła nie wyróżniać żadnego z wykonawców oraz przyznać występującym artystom równorzędne nagrody finansowe ufundowane przez Burmistrza Modliborzyc Witolda

Kowalika, Przewodniczącego Rady Miejskiej Adama Kapustę oraz Starostę Janowskiego Artura Pizonia.

Dodatkowo wręczone zostały nagrody specjalne. Nagrodę specjalną im. Stanisława Fijałkowskiego ufundowaną przez Barbarę Nazarewicz – dyrektor Muzeum Regionalnego w Janowie Lubelskim otrzymał Zespół Śpiewaczy „Facelia” z Wierchowisk za kołędę życzącą „Hej w rogu stołu kalinowego”. Nagrody specjalne im. Włodzimierza Gomółki, twórcy przeglądu i byłego dyrektora GOK w Modliborzycach, ufundowane i przyznane przez jego przyjaciół z Polskiego Stronnictwa





Fot. GOK Modliborzycze

Ludowego otrzymali Zespół Śpiewaczy GOK w Modliborzycach (występujący poza konkursem), Zespół Śpiewaczy „Facelia” z Wierchowisk oraz Zespół Śpiewaczy KGW „Linowianki” z Linowa (woj. świętokrzyskie).

Przeгляд, jak co roku, organizowaliśmy wspólnie ze Starostwem Powiatowym w Janowie Lubelskim oraz Urzędem Miejskim w Modliborzycach. Dziękujemy ZPM „Mathias” z Kolonii Zamek za wsparcie.

BAL PRZEBIERAŃCÓW



Ze wszystkich zajęć podczas tegorocznych ferii największą frekwencją cieszył się bal przebierańców.

PUCHARY Z FIRLEJA

Dzień, który zdarza się raz na cztery lata – 29 lutego 2020 r. dla naszych zespołów tanecznych okazał się szczęśliwy.



Na Otwartych Mistrzostwach Tańca w Firleju zespół „Little Swag Princess” zajął 2 miejsce (na 17 występujących w tej kategorii), a panie z „Cherry Ladies” okazały się bezkonkurencyjne.

Ogółem na mistrzostwach wystąpiło ponad 1000 tancerzy z województwa lubelskiego.

DZIEŃ KOBIET

Tegoroczny koncert „Nie tylko dla Pań”, organizowany jak zwykle z okazji Dnia Kobiet (oraz mężczyzn), zgromadził w sali widowiskowej GOK rekordową publiczność, brakowało nawet miejsc stojących.

Usłyszeliśmy piosenki w wykonaniu Eweliny Gąski, Karoliny Mędyk, Kingi Spryszak, duetu z Batorza (Karolina Kozik i Anna Wnuk) oraz zespołu „Facelia”. W skeczach i monologach wystąpili: Ewa Karaś, Krystyna Wójcik, Tadeusz Krzysztoń, Stanisław Grela i panie z „Facelii”. Zatańczyły grupy 4-latków, 7-latków, „Little Swag Princess” oraz „Cherry Ladies”.



Życzenia dla pań i panów od władz samorządowych składali: Sekretarz Gminy – Marzena Dolecka –Jocek oraz Przewodniczący Rady Miejskiej –Adam Kapusta.

Były kwiaty dla pań, węczone przez radnych oraz słodki poczęstunek przygotowany wspólnie z KGW „Wysokie obcasy” z Modliborzyc.

A. Rząd
foto. arch. GOK Modliborzycze

ECHO Z PRZEDSZKOLA W MODLIBORZYCACH

„JASEŁKA DLA BABCI I DZIADKA”

Dnia 08.01.2020 r. sześciolatki przedstawiły jasełka z okazji Dnia Babci i Dziadka. Uroczystość miała miejsce w gościnnych progach Biblioteki u Kazimierza w Modliborzycach. W przygotowanie uroczystości aktywnie włączyli się rodzice 6-latków, którzy zorganizowali poczęstunek



oraz pomogli w przygotowaniu dekoracji i strojów dla dzieci. Biblioteczna sala zgromadziła wiele osób: rodziców, babcie, dziadków; a także zaproszonych gości. Dzieci zaprezentowały swoje talenty recytatorskie, aktorskie i wokalne, odgrywając role: Matki Bożej, św. Józefa, Aniołów, Pasterzy, Trzech Króli, Góralek. Nie zabrakło kołęd, pastorałek oraz życzeń. Przedstawienie wszystkim się bardzo podobało, a dzieci zostały nagrodzone gromkimi brawami.

Na zakończenie dzieci wręczyły swoim Babciom i Dziadkom upominki. Było świątecznie, wzruszająco i rodzinie...

E.Czerwonka

DZIEŃ BABCI I DZIADKA

10 stycznia 2020r. w grupie sześciolatków odbyło się uroczyste spotkanie- święto Babci i Dziadka. W pięknie udekorowanej sali dzieci przedstawiły program artystyczny. W większości były to wzruszające



wiersze i piosenki związane tematycznie z tym świętem. Oprócz montażu słowno-muzycznego goście obejrzeli także Jasełka w wykonaniu przedszkolaków. Dumni Dziadkowie ze wzruszeniem podziwiali występy swoich wnucząt. Na koniec uroczystości dzieci obdarowały swoich bliskich przygotowanymi upominkami - babeczka dla Babci, muszka dla Dziadka oraz zaśpiewały

sto lat. Dopelnieniem wspólnego spotkania był słodki poczęstunek przygotowany przez rodziców. Takie uroczystości sprawiają, że dzieci uczą się szacunku oraz sposobów wyrażania wdzięczności swoim najbliższym.

J. Dycha, D. Kańkowska

DZIEŃ BABCI I DZIADKA W GRUPIE PIĘCIOLATKÓW



27 stycznia 2020 r. w grupie 5-latków dla babci i dziadka były ciasteczka i herbatka. Był występ z nowym bałwankiem Tolkienem, życzenia zdrowia, 100 lat, pomyślności, zadowolenia, uśmiechów ciepłych, jak promyki słońca i radości bez końca.

R.Chudy

SMOCZE OPOWIEŚCI

„Siedzi smok i myśli sobie co ja teraz biedny zrobię?
Smoku, smoku bańki dmuchaj grzecznych dzieci słuchaj!”



Tak bawiły się dzieci w grupie 5-latków podczas wspólnych zajęć z zaproszonymi kolegami i koleżankami z grupy 4-latków. Wszyscy śledzili losy smoka Urwisa, misję smoka Dino i rozwiązywali zagadki smoka Koło. Smocze historie i puszczanie baniek podczas wspólnej zabawy, sprawiły dzieciom dużo radości i przeniosły je w świat wyobraźni.... Leć banieczko jedna, druga do krainy smoczej tajemniczej i uroczej.

R. Chudy

DZIEŃ BABCI I DZIADKA W „SENIOR+”

30 stycznia 2020r. sześciolatki pod opieką pani J. Dycha i pani D. Kańkowskiej udały się na spotkanie z seniorami z Dziennego Domu "Senior+" w Modliborzycach. Okazją był Dzień Babci i Dzień Dziadka. Dzieci zaprezentowały program artystyczny, następnie wręczyły seniorom



wykonane własnoręcznie upominki. W podziękowaniu za występ przedszkolaki otrzymały od seniorów niespodzianki. To był wyjątkowy dzień zarówno dla dzieci jak i dla seniorów.

Dziękujemy za zaproszenie i mile spędzony czas, a wszystkim seniorom życzymy dużo zdrowia, radości i długich lat życia.

J. Dycha, D. Kańkowska

SUKCES HANI, MALWINKI I AMELKI

Miło nam poinformować, iż Hanna Powęska zdobyła wyróżnienie w kategorii Soliści, a Amelka Roman i Malwinka Suska I miejsce w kategorii Duet, podczas XXII Powiatowego Przeglądu Kołęd i Pastorałek, który odbył się 30 stycznia 2020 r. w Janowskim Ośrodku Kultury.

Gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.



III MIEJSCE W OGÓLNOPOLSKIM KONKURSIE PIOSENKI ANGIELSKIEJ

Dziewczynki z grupy 4-latków: Emilia Bryczek, Hanna Powęska Nela Malinowska, Karolina Serwatka i Weronika Skorupska, zajęły III miejsce w ogólnopolskim konkursie piosenki angielskiej „My favourite winter song” zorganizowanym przez Przedszkole Językowe „Smyki” w Tychach. Warunkiem udziału w konkursie było przygotowanie teledysku do wybranej



piosenki w języku angielskim o tematyce zimowej, nagranie go na płycie CD i odesłanie do organizatora. Dziewczynki zaprezentowały piosenkę „Little snowflake”. Jury zwróciło uwagę przede wszystkim na poziom językowy, wymowę, rozumienie treści utworu oraz ogólny wyraz estetyczno-artystyczny. Głównym celem konkursu było propagowanie nauki języków obcych poprzez piosenkę oraz motywowanie dzieci do nauki języka angielskiego w ciekawy i przyjemny sposób.

E. Kutyla

DZIEŃ BABCI I DZIADKA W GRUPIE 4-LATKÓW



31 stycznia 2020 r. w grupie 4-latków odbyła się uroczystość z okazji Dnia Babci i Dziadka. Dzieci zaprezentowały program artystyczny, a następnie wręczyły własnoręcznie wykonane prezenty dla swoich ukochanych Babć i Dziadków. Wszyscy z dumą patrzyli na swoje wnuczka, które włożyły wiele wysiłku w to, aby jak najlepiej wyrazić swoją miłość i szacunek. Następnie dzieci wraz z ukochanymi dziadkami uczestniczyły w słodkim poczęstunku przygotowanym przez rodziców. Spotkanie przebiegło w bardzo radosnej atmosferze.

E. Kutyla, E. Kutyla

CO NOWEGO W SAMORZĄDOWYM PRZEDSZKOLU W WIERZCHOWISKACH DRUGICH?

BAL KARNAWAŁOWY

W tym roku tak bawiliśmy się podczas zabawy karnawałowej...



TO BYŁ WSPANIAŁY BAL!



19 lutego 2020 r. w naszym przedszkolu pojawił się prawdziwy wodzirej, który zapraszał do tańca wszystkie damy, księżniczki, panny biedroneczki, myszki, koteczki, żołnierzyków, strażaków, policjantów, piratów, marynarzy i dygnitarzy. Nóżki same rwały się do tańca, do polki i do walca.

R. Chudy

W SALONIE FRYZJERSKIM U PANI ALDONY

W ramach realizowanej tematyki poznawania zawodów, grupy



sześcioletków wybrały się do lokalnego salonu fryzjerskiego pani Aldony Wieczerek. Właścicielka opowiedziała o swojej pracy. Dzieci zwiedziły cały salon, oglądały urządzenia i akcesoria służące do pielęgnacji włosów. Największą atrakcją było oglądanie palety z różnorodnymi kolorami włosów. Każde dziecko wskazało swoją preferowaną barwę włosów. Swoje fryzjerskie umiejętności pani Aldona zaprezentowała na jednej z pań nauczycielek. Na koniec wizyty dzieci zostały poczęstowane słodkościami i zaproszone do kolejnego odwiedzenia salonu. Wycieczka ta dała dzieciom możliwość bliższego zapoznania się ze specyfiką

zawodu fryzjera i pokazania, że wizyta w salonie jest przyjemnością, a nie miejscem stresującym dzieci.

Dziękujemy pani Aldonie za poświęcony czas i życzymy sukcesów w dalszej pracy zawodowej.

J. Dycha, D. Kańkowska

DZIEŃ BABCI I DZIADKA

Dzień Babci i Dziadka to święto, które na stałe wpisało się w grafik uroczystości przedszkolnych Samorządowego Przedszkola w Wierchowiskach Drugich. Od wielu lat jest obchodzone w przedszkolu,



jednak każdego roku inaczej. Przygotowania do tego święta trwają długo i dlatego zawsze uroczystość wypada bardzo pomyślnie. Dzieci prezentują program artystyczny, wręczają upominki, wspólnie z babcią i dziadkiem bawią się lub śpiewają piosenki, następnie rodzice zapraszają wszystkich na poczęstunek, przy którym dziadkowie miło sobie gawędzą.

Tegoroczny Dzień Babci i Dziadka miał miejsce 21 lutego 2020r. Dyrektor Zespołu Szkół p. Piotr Jaskowski witając licznie zgromadzonych gości, złożył w swoim imieniu, a także

w imieniu całego Grona Pedagogicznego najlepsze życzenia: zdrowia, radości, satysfakcji z bycia babcią i dziadkiem oraz długich lat życia.



Nasi utalentowani mali artyści z dużym zaangażowaniem odtwarzali swoje role, natomiast goście z nieukrywaniem wzruszeniem odbierali czułe słowa kierowane pod ich adresem. Dziadkowie mogli podziwiać swoje pociechy w różnych formach artystycznych: recytacji, śpiewie grupowym lub indywidualnym, a nawet w tańcu. W tym roku dzieci zaprezentowały wiele piosenek i tańców, a wśród nich m.in. instrumentalną muzyczną piosenkę „Koncert na 102” oraz taniec grupowy ze starszymi koleżankami ze szkoły „Chocolate choco choco”. Atmosfera tej uroczystości była bardzo miła i serdeczna, a podziękowaniom ze strony gości nie było końca. Babciom i Dziadkom gratulujemy tak zdolnych wnucząt i w imieniu wszystkich przedszkolaków dziękujemy za wsparcie finansowe na rzecz przedszkola.

A. Budkowska, Z. Szewdo
foto. arch. przedszkola

PODSUMOWANIE PROJEKTU „MŁODZI KREATORZY” WSPÓŁFINANSOWANEGO ZE ŚRODKÓW UNII EUROPEJSKIEJ

Projekt „MŁODZI KREATORZY”, którego Beneficjentem była Gmina Modliborzycze realizowany był od grudnia 2017r. do 31 grudnia 2019r. w szkołach z terenu gminy:

- Zespół Szkół w Modliborzycach,
- Zespół Szkół im. Jana Kochanowskiego w Wierchowiskach Drugich,
- Zespół Placówek Oświatowych w Stojeszynie Pierwszym.

Celem głównym projektu było podniesienie u uczniów kompetencji kluczowych, rozwój właściwych postaw i umiejętności, zapewnienie dobrej jakości kształcenia (organizacja zajęć dydaktyczno wyrównawczych i rozwojowych) oraz podniesienie jakości tego kształcenia poprzez zapewnienie wzrostu kompetencji i kwalifikacji nauczycieli, a także poprzez doposażenie pracowni dla przedmiotów matematyczno – przyrodniczych.

Realizacja projektu podzielona była na zadania:

Zadanie 1. Pakiet Wiedza:

- Zajęcia dydaktyczno – wyrównawcze oraz rozwijające z przedmiotów matematyczno - przyrodniczych prowadzone przez nauczycieli z zespołów szkół realizujących projekt. Zajęcia prowadzone były z: matematyki, fizyki, chemii, biologii, geografii, informatyki, języka angielskiego, języka rosyjskiego.
- Wyjazdy edukacyjne - miejsca, które odwiedzili uczniowie biorący udział w bezpłatnych dodatkowych zajęciach realizowanych w myśl projektu „Młodzi kreatorzy” to: laboratoria edukacyjne Zoom Natury w Janowie Lubelskim; (uczestnikami wyjazdu byli uczniowie ze szkoły w Modliborzycach oraz Stojeszyna Pierwszego), pokazy fizyczne na Politechnice Rzeszowskiej (uczestnikami wyjazdu byli uczniowie ze szkoły w Modliborzycach oraz w Wierchowiskach Drugich), warsztaty Integracyjne w Motyczu - całodzienne warsztaty integracyjne oraz rozwijające umiejętności (uczestnikami wyjazdu byli uczniowie ze szkoły w Wierchowiskach Drugich oraz Stojeszynie Pierwszym), Poleski Park Narodowy oraz Ośrodek Dydaktyczno Muzealny w Żaluczu Starym (uczestnikami wyjazdu byli uczniowie ze szkoły w Modliborzycach), pokazy chemiczne na UMCS w Lublinie (uczestnikami wyjazdu byli uczniowie ze szkoły w Modliborzycach oraz w Wierchowiskach Drugich).
- Adaptacja i doposażenie pracowni matematyczno – przyrodniczych oraz informatycznych. Dzięki wsparciu Unii Europejskiej uczestnicy projektu korzystali z pomocy dydaktycznych oraz ze sprzętu multimedialnego o wartość ponad 460 tysięcy złotych. Praca na zajęciach miała charakter

pokazowy i doświadczalny co wiąże się z efektywniejszą nauką.

Zespół Szkół w Modliborzycach:

- adaptacja pracowni przedmiotowych 9 265,00 zł,
- doposażenie w pomoce dydaktyczne oraz sprzęt multimedialnych 241 250,89 zł.

Zespół Szkół w Wierchowiskach Drugich:

- adaptacja pracowni przedmiotowych 4 000,00 zł,
- doposażenie w pomoce dydaktyczne oraz sprzęt multimedialny 141 878,11 zł.

Zespół Placówek Oświatowych w Stojeszynie Pierwszym:

- adaptacja pracowni przedmiotowych 600,00 zł,
- doposażenie w pomoce dydaktyczne sprzęt multimedialny 79 381,40 zł.

Zadanie 2. Pakiet Inspiracje - szkolenia dla uczniów ze specjalistami według zdiagnozowanych potrzeb.

- Moduł indywidualny - indywidualne spotkania uczniów ze specjalistami takimi jak: logopeda, doradca edukacyjno – zawodowy oraz psycholog.
- Moduł grupowy - celem spotkań z pedagogami było kształtowanie wśród uczniów umiejętności osobistych i społecznych takich jak: samoocena i samoakceptacja, motywacja do działania, poczucie własnej wartości, osiągnięcie celów życiowych, komunikacja interpersonalna.

Zadanie 3. Pakiet Nauczyciel – szkolenia dla nauczycieli:

- Kształtowanie kompetencji kluczowych,
- Kompetencje cyfrowe,
- Nauczanie eksperymentalne.

Dofinansowanie projektu z UE: 859 761,46 zł
Dotacja celowa z budżetu krajowego: 101 052,62 zł
Wkład własny Gminy Modliborzycach: 50 670,00 zł
Wartość projektu: 1 011 484,08 zł

Koordinator projektu
Emilia Łukasik

ZESPÓŁ SZKÓŁ W MODLIBORZYCACH

BAL STUDNIÓWKOWY 2020

W pierwszą sobotę ferii zimowych młodzież z Liceum Ogólnokształcącego w Zespole Szkół w Modliborzycach spotkała się na swoim balu studniówkowym. Wśród zaproszonych przez uczniów gości znaleźli się: Burmistrz Modliborzyc pan Witold Kowalik, Sekretarz Gminy pani Marzena Dolecka-Jocek, Przewodniczący Rady Miejskiej pan Adam Kapusta, księża z miejscowej parafii oraz przedstawiciele grona pedagogicznego. Zebranych powitała pani dyrektor liceum Anna Gąska. W imieniu rodziców głos zabrał pan Witold Gąska, a uczniów



reprezentowała, w czasie części oficjalnej, uczennica klasy trzeciej, Patrycja Krzyszoń. Bal rozpoczął się tradycyjnie od poloneza, którego choreografię opracowała, wraz z uczniami liceum, pani Beata Bańka. Starania rodziców i młodzieży przyniosły oczekiwane rezultaty. Uroczystość z pewnością pozostanie jednym z najlepszych i najważniejszych wspomnień w życiu przyszłych absolwentów naszego liceum i ich najbliższych, którzy przygotowali ten szczególny bal.

MISTRZOSTWA DRUŻYN PODWÓRKOWYCH

22 stycznia 2020 roku na hali sportowej Publicznej Szkoły Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi im. Jana Zamojskiego w Janowie Lubelskim odbyły się Mistrzostwa Drużyn Podwórkowych w Halowej Piłce Nożnej Drużyn 8 osobowych. Organizatorem mistrzostw był Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Janowie Lubelskim.



W turnieju wystąpiło trzy drużyny chłopców i trzy drużyny dziewcząt. Nasze dziewczęta z Publicznej Szkoły Podstawowej im. Orła Białego w Modliborzycach rozegrały dwa mecze z koleżankami z Publicznej Szkoły Podstawowej w Momotach Górnych i oba wygrały. Wszystkie gole dla naszej drużyny strzeliła Gabrysia Kawęcka, która została „królem strzelców”. Skład drużyny: Gabriela Kawęcka, Agata Zarzeczna, Aleksandra Maślach, Ada Kapusta, Łucja Taradyś, Alicja Frączek, Kamila Kędziora i Aleksandra Jocek, która ze względu na kontuzję mogła tylko dopingować koleżanki.

Brawo dla dziewcząt, które mimo ferii potrafiły zebrać się i na sportowo spędzić ten dzień.

Tomasz Nalepa

DZIEWCZĘTA Z MODLIBORZYC MISTRZYNIAMI POWIATU

29 stycznia 2020 roku w Zespole Szkół w Dzwoli odbyły się Powiatowe Igrzyska Dzieci w Drużynowym Tenisie Stołowym. Publiczną Szkołę Podstawową im. Orła Białego w Modliborzycach reprezentowały dwie zawodniczki Kamila Kędziora i Gabrysia Kawęcka z klasy VIa. Dziewczęta nie dały żadnych szans swoim rywalkom i wygrały wszystkie



swoje mecze. Dzięki świetnej grze dziewczynki awansowały do półfinału wojewódzkiego, w którym w dniu 4 lutego 2020 r. zajęły VII miejsce.

Gratulujemy naszym zawodniczkom i życzymy powodzenia w kolejnych zawodach.

Tomasz Nalepa

VI WOJEWÓDZKI KONKURS PIOSENKI ROSYJSKIEJ

13 lutego 2020r. w Zamościu odbył się VI Wojewódzki Konkurs Piosenki Rosyjskiej „Пусть музыка играет”. Konkurs został zorganizowany przez Zespół Szkół Ponadpodstawowych Nr 4 im. Dzieci Zamojszczyzny pod patronatem Prezydenta Miasta Zamość, Lubelskiego Kuratora Oświaty oraz Rosyjskiego Ośrodka Nauki i Kultury w Warszawie. W wydarzeniu



udział wzięła młodzież ze szkół podstawowych i ponadpodstawowych z województwa lubelskiego. Naszą szkołę reprezentowały Łucja Dycha - z klasy VIIb i Karolina Kochan - z kl.VIIIa . Dziewczęta za utwór Anny German „Nadzieжда” otrzymały wyróżnienie. Konkurs dostarczył wszystkim dobrej zabawy a także był okazją do prezentacji ich umiejętności wokalnych oraz językowych. Dziewczętom gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

A. Kołodziejska, E. Łukasik

MŁODY EKONOMISTA - PRZYSZŁY FINANSISTA

19 lutego 2020r. odbył się finał VI edycji konkursu „Młody ekonomista - przyszły finansista” zorganizowanego przez Zespół Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim pod patronatem Banku Spółdzielczego w Janowie Lubelskim. Naszą szkołę reprezentowało troje uczniów klas VIII, którzy w etapie szkolnym uzyskali najwyższe wyniki. Byli to: Patrycja Mickiewicz, Szymon Biały, Karol Kliza. W finałowych zmaganiach Szymon Biały zajął I miejsce, tym samym pokonał rywali z 10 innych szkół podstawowych powiatu janowskiego. Uczniowi gratulujemy szerokiej wiedzy ekonomicznej i bankowej oraz życzymy dalszych sukcesów.

K. Biata



MUZYKA ŁĄCZY POKOLENIA

Ostatki lub inaczej zapusty to ostatnie dni karnawału, to czas hucznych zabaw i towarzyskich spotkań. Uczniowie klasy VIa PSP im. Orła Białego w Modliborzycach postanowili je spędzić wspólnie z seniorami Dziennego Domu „Senior+” w Modliborzycach.

W ramach projektu edukacyjnego „Muzyka łączy pokolenia” zaprezentowali seniorom mini koncert, na który składały się piosenki m.in. „Czerwone jabłuszko” czy „Czerwone jagody”. Chłopcy, z wiodącym głosem Kacpra Serwatki zaśpiewali „Ładne oczy masz”, wzbudzając tym samym uśmiech na twarzach i swoich koleżanek, i seniorów. Nie zabrakło także tańców współczesnych w wykonaniu dziewczyn. Karolina Chudy i Dominik Gąsiorowski zatańczyli rewelacyjnie sambę i walca do piosenki Haliny Kunickiej „Noce i dnie”. Wszystkie tańce zostały przyjęte z wielkim aplauzem. Wiktoria Majewska wzbudziła uznanie prezentując fragment



prozy Zofii Kossak, a Martyna Śmietana zachwyciła piękną poezją Czesława Miłosza. A potem... karaoke. Seniorzy wraz z młodzieżą śpiewali swoje ulubione piosenki. Okazało się, że muzyka może łączyć pokolenia.

Znane utwory sprzed lat podobały się młodemu pokoleniu i wszyscy włączyli się do wspólnego śpiewania.

Takie spotkania przynoszą wymierne korzyści. Łączą pokolenia, uczą szacunku i otwartości na drugiego człowieka, pozwalają przyjemnie spędzić czas. Dla nas, nauczycieli, to również ważne momenty naszej pracy pedagogicznej z młodymi ludźmi.

B. Pikula, foto. B. Kiszka

TURNIEJ PIŁKI SIATKOWEJ

27 lutego 2020 r. odbył się Turniej Piłki Siatkowej o Puchar Dyrektora ZS w Modliborzycach. Turniej zorganizowali uczniowie Liceum Ogólnokształcącego dla uczniów klas VIII. Do zawodów przystąpiły trzy mieszane drużyny (PSP Wierzchowiska, PSP Stojeszyn, PSP Modliborzycze). Zarówno chłopcy, jak i dziewczęta zacięcie walczyli o jak najlepszy wynik dla swojej drużyny. Po wyrównanej walce Puchar Dyrektora Zespołu Szkół w Modliborzycach wygrała drużyna PSP Modliborzycze.



Wyniki poszczególnych meczów:

PSP Wierzchowiska- PSP Stojeszyn 2:0

PSP Stojeszyn- PSP Modliborzycze 0:2

PSP Wierzchowiska- PSP Modliborzycze 0:2

Nauczyciele wychowania fizycznego
foto. ZS w Modliborzycach

Z ŻYCIA ZESPOŁU SZKÓŁ IM. JANA PAWŁA II W STOJESZYNIE PIERWSZYM

FUNDUSZ STYPENDIALNY IM. MARII I LECHA KACZYŃSKICH

„Polska stoi przed ogromną szansą, bo ma wspaniałą polską młodzież, która chce się uczyć, a wykształcenie to nasz skarb narodowy”. Tak mówił Premier Mateusz Morawiecki 9 grudnia 2019 r. podczas wręczania stypendiów z Funduszu Stypendialnego im. Marii i Lecha Kaczyńskich w Janowskim Ośrodku Kultury.

Fundusz stypendialny im. Marii i Lecha Kaczyńskich funkcjonuje od sześciu lat. W bieżącym roku stypendium otrzymało 25 uczniów z powiatu janowskiego, wyróżniających się w nauce, sporcie, twórczości artystycznej i działalności społecznej. Wśród tegorocznych stypendystów znalazł się również uczeń naszej szkoły Kacper Kaproń.

Uroczystość miała podniosły charakter, wręczenia aktów stypendialnych dokonał sam Prezes Rady Ministrów Mateusz Morawiecki wraz z ks. Kanonikiem doktorem Jackiem Staszakiem oraz z Jerzym Bieleckim - Posłem na Sejm RP.

Kacprowi gratulujemy i życzymy sukcesów w podejmowanych inicjatywach oraz wszelkiej pomyślności.



szkoły udało się zdobyć bardzo dobre II miejsce. Zawodnikom życzymy dalszych sukcesów na niwie sportowej.

Skład drużyny: Skupińska Gabriela, Widz Julia, Szczeka Dominika, Kaproń Dominik, Kaproń Kacper, Wieczorek Tomasz.

Nauczyciele wychowania fizycznego

DZIEŃ BABCI I DZIADKA W PRZEDSZKOLU

W zimowy styczeń wpisane są szczególne dni, które wzbudzają ogromne, radosne emocje. To oczywiście święto Babci i Dziadka. Dziadkowie to wielki skarb dla wnuków. Oni czynią ich dzieciństwo bardziej pełnym, udanym i szczęśliwym. Babcia i Dziadek mają zawsze dla nich czas, umieją pocieszyć, są cierpliwi, zawsze rozumieją ich dziecięce



TURNIEJ TENISA STOŁOWEGO

29 grudnia 2019 r. odbył się Turniej Tenisa Stołowego o Puchar Dyrektora Zespołu Szkół Kształcenia Rolniczego w Potoczku. W Turnieju brało udział 5 Szkół Podstawowych z naszego powiatu, w tym Publiczna Szkoła Podstawowa im. Jana Pawła II w Zespole Placówek Oświatowych w Stojeszynie Pierwszym. Pomimo zaciętej rywalizacji uczniom naszej

rozterki, ale przede wszystkim bezgranicznie je kochają. Wnuczęta są dla nich radością życia. W podzięce za ich wielkie serce, mali artyści podczas akademii z dużym przejęciem i zaangażowaniem recytowali wierszyki, śpiewali piosenki, składali życzenia i prezentowali swoje umiejętności taneczne. Dzieci wręczyły również swoim najbliższym niespodzianki przygotowane wspólnie ze swoimi paniami. Dopelnieniem uroczystego spotkania był poczęstunek przygotowany przez rodziców, którym serdecznie dziękujemy za wielkie zaangażowanie w przygotowanie uroczystości. Nasze święto Babci i Dziadka to dzień wspólnej zabawy, uśmiechów i wzruszeń.

A. Kaproń, B. Dudek

DZIEŃ BABCI I DZIADKA

Od wielu już lat w kalendarz uroczystości szkolnych na stałe wpisany jest Dzień Babci i Dziadka. Uroczystość ta jest przygotowywana przez uczniów klas I-VI naszej szkoły. Tak również było i w tym roku. 4 lutego 2020 roku, dzieci z klas I-VI przedstawiły piękną inscenizację pt. „Niech zawsze będzie Babcia, niech zawsze będzie Dziadek” dla swoich



przybyłych Babć i Dziadziów. Wspaniała publiczność podziwiała i oklaskiwała swoje ukochane wnuki, które pięknie recytowały wiersze, radośnie śpiewały piosenki a nawet zatańczyły. Dzieci do występu



ZESPÓŁ SZKÓŁ IM. JANA KOCHANOWSKIEGO W WIERZCHOWISKACH DRUGICH

TENIS STOŁOWY

Rozegrany w dniu 29 stycznia 2020 roku w Dzwoli Powiatowy Turniej w Drużynowym Tenisie Stołowym dziewcząt i chłopców roczników 2007 i młodszych okazał się udany dla naszych drużyn. Uczniowie



w składzie: Adrian Wielgus i Adrian Janik wygrali całe zawody i zdobyli 1 miejsce, natomiast dziewczęta w składzie: Kinga Galus i Aneta Świca Świczna zajęły 3 miejsce.

przygotowały panie: G. Orzeł, M. Michna, M. Piotrowska, A. Wołkowicz i D. Rząd. Pieczę nad całością sprawowała wychowawczyni klasy I pani Elżbieta Krzysztoń. Babcie i Dziadkowie nie żalowali pochwał dla swoich wnuków. Zawsze są „najmilszymi” odbiorcami „sztuki” dziecięcej. W dalszej części uroczystości mili goście zostali podjęci słodkim poczęstunkiem, przygotowanym przez mamy. Kochanym Babciom i drogiem Dziadkom jeszcze raz życzymy samych pięknych chwil w życiu i tego, aby zawsze byli dumni ze swoich wnuków jak w tym dniu.

Wychowawczynie klas I-VI

SUKCES NASZYCH PIŁKARZY

Dnia 14 lutego 2020 roku w hali Zespołu Szkół Rolniczych odbył się turniej piłki halowej o puchar dyrektora Zespołu ZSCKR w Potoczku. Ta impreza była adresowana do starszych uczniów szkół podstawowych powiatu janowskiego. Zespół Szkół w Stojeszynie im. Jana Pawła II reprezentowali chłopcy klasy VII i VIII w składzie: Dominik Kaproń, Kacper Kaproń, Kacper Paszajew, Jakub Krzysztoń, Kacper Kapusta, Tomasz Wieczorek.

Zawodnicy, w czerwonych strojach z nadrukiem Stojeszyn, nie przegrali żadnego z rozgrywanych spotkań, wygrywając lub remisując mecze. Swoją sportową postawą i wysoką kulturą osobistą zyskali uznanie drużyn sportowych. O pierwszym miejscu zdecydowały nie wygrane spotkania tylko liczba zdobytych punktów. Dlatego w ostatecznej klasyfikacji punktowej naszym zuchom przypadło II miejsce, a wyróżnienie otrzymał bramkarz drużyny, która osiągnęła I miejsce.

Nauczyciele wychowania fizycznego

KOSZYKARZE ZE STOJESZYNA NA III MIEJSCU W POWIECIE

4 marca 2020 roku w Publicznej Szkole Podstawowej w Godziszowie odbyły się Powiatowe Igrzyska Młodzieży Szkolnej w Koszykówce Dziewcząt i Chłopców. Gminę Modliborzycze reprezentowała drużyna z Publicznej Szkoły Podstawowej im. Jana Pawła II w Stojeszynie Pierwszym. Młodzi koszykarze mimo braku dostępu do hali sportowej oraz braków kadrowych (bardzo mała liczba uczniów w szkole) pokazali się z bardzo dobrej strony i rozegrali dwa spotkania z Publiczną Szkołą Podstawową w Janowie Lubelskim oraz z Publiczną Szkołą Podstawową w Zdziłowicach. Ostatecznie zajęli III miejsce.

Brawa dla chłopców, którzy mimo złej pogody chętnie ćwiczyli na boisku zewnętrznym pod okiem najpierw Tomasza Nalepy, później Tomasza Mazura, a dzięki swojemu zaangażowaniu wygrali pewnie zawody gminne w koszykówce. Skład drużyny: Kacper Kaproń, Dominik Kaproń, Jakub Krzysztoń, Mateusz Chodara, Tomasz Wieczorek, Kacper Kapusta, Kacper Paszajew.

Nauczyciel wychowania fizycznego
foto. arch. szkoły

Dobrze zaprezentowali się również uczniowie z roczników 2005-2006, podczas zawodów Powiatowych w Drużynowym Tenisie Stołowym rozegranych 5 lutego 2020 r. w Dzwoli. Dziewczęta zajęły



3 miejsce w składzie: Wiktoria Wilegus i Joanna Świca Świczna, natomiast chłopcy w składzie: Karol Breś i Arkadiusz Janik zajęli 4 miejsce.

Nauczyciele w-f

SPOTKANIE Z POLICJANTEM

Uczniowie oraz przedszkolaki z Zespołu Szkół im. Jana Kochanowskiego wzięli udział w lekcji prowadzonej przez starszą aspirant Faustyń Łazur z Komendy Policji w Janowie Lubelskim. Uczestnicy



spotkania zostali podzieleni na dwie kategorie wiekowe: grupa młodsza - przedszkolaki i klasy I-III SP oraz grupa starsza - uczniowie klas IV-VIII. Wszyscy zapoznali się z zasadami bezpiecznego wypoczynku podczas ferii zimowych. Dodatkowo starsi uczniowie wysłuchali prelekcji na temat odpowiedzialności karnej wśród nieletnich oraz zasad bezpieczeństwa w wirtualnej przestrzeni. Takie spotkania mają na celu przede wszystkim profilaktykę przeciwdziałania zachowaniom ryzykownym w świecie dzieci i młodzieży. Dbając o bezpieczeństwo naszych uczniów chętnie współpracujemy z różnymi instytucjami wspierającymi szkołę. Serdecznie dziękujemy aspirant Faustyń Łazur za cenną lekcję.

ZS Wierzchowska

SIATKARZE NAJLEPSI W POWIECIE



Uczniowie z Publicznej Szkoły Podstawowej w Wierzchowskach wygrali Powiatowe Igrzyska Młodzieży Szkolnej w Piłce Siatkowej Chłopców (roczniki 2005-2006), które odbyły się 26 lutego 2020 roku w Batorzu. W zawodach wzięły udział cztery drużyny. Mecze były rozgrywane systemem "każdy z każdym", a nasz zespół wygrał wszystkie swoje spotkania po 2:0, pokonując tym samym ekipy z Janowa Lubelskiego, Zdziłowic i Batorza. Nasza drużyna wystąpiła w składzie: Michał Lenart, Arkadiusz Janik, Kacper Gałus, Rafał Pizoń, Dawid Jaskowski, Karol Jaszyna, Michał Pikula, Kacper Skrzypek, Karol Zyśko, Karol Bręś, Mikołaj Żuraw.

Nauczyciele w-f

SPOTKANIE Z KSIĘDZEM BISKUPEM EDWARDEM FRANKOWSKIM

Dnia 6 marca 2020 roku miała miejsce w naszej szkole niecodzienna wizyta – w ramach wizytacji duszpasterskiej parafii w Wierzchowskach, naszą szkołę odwiedził Biskup Sandomierski Edward Frankowski. W imieniu całej społeczności szkolnej Księdza Biskupa przywitał dyrektor Piotr Jaskowski oraz przewodnicząca Samorządu



Uczniowskiego Wiktorja Wielgus. Pan dyrektor w swoim wystąpieniu podkreślił jak ważna jest dobrze układająca się współpraca pomiędzy szkołą a kościołem parafialnym. Następnie Ksiądz Biskup skierował pasterskie słowo do uczniów, nauczycieli i pracowników szkoły. Wskazał na trud pracy nauczyciela jako osoby odpowiedzialnej za kształtowanie młodego pokolenia. Przypomniawszy w a r t o ś ć s ł ó w : przepraszam, proszę, dziękuję... będących wyrazem wychowania przez wzajemny szacunek.



Na zakończenie udzielił wszystkim zebranych Błogosławieństwa Bożego. Następnie Ksiądz Biskup udał się na lekcję religii do kl. VI prowadzoną przez Ks. Adama Warcholę. Kończąc wizytę Jego Ekscelencja Ksiądz Biskup spotkał się z gronem pedagogicznym. To wyjątkowe spotkanie z tak ważnym gościem na długo pozostanie w naszych sercach i pamięci.

Nauczyciele ZS Wierzchowska
Wszystkie zdjęcia są własnością szkoły

CZYTAŁAM! POLECAM!

„Pani Einstein” Marie Benedict

Książka „Pani Einstein” Marie Benedict to lektura obowiązkowa dla każdej kobiety.

Kim była tytułowa pani Einstein? Czy tylko żoną swojego męża, naukowca, którego zna cały świat? A kto z nas słyszał o Milevie Marić, jednej z pierwszych kobiet studiujących fizykę na Uniwersytecie w Zurychu? Kobiecie o nieprzeciętnej inteligencji, która ze względu na swoje kalectwo przekreśliła z góry szanse na miłość i postanowiła w pełni oddać się nauce. I to właśnie nauka i pasja do odkrywania świata stały się magnesem, który przyciągnął do siebie Milewę i Alberta. Stworzyli jedność nie tylko w małżeństwie, ale również w pracy naukowej.

Jak to się stało, że do dzisiaj cały świat zachwyca się odkryciami Einsteina, a nikt nie mówi o Marić? Czy gdyby nie pani Einstein panu Einsteinowi udało się zdobyć Nagrodę Nobla?

Żeby odpowiedzieć na to pytanie i poznać historię naukowego sukcesu Alberta Einsteina trzeba koniecznie przeczytać książkę Marie Benedict.

„Pani Einstein” to świetnie napisana lektura na jeden dzień, jak zacząć się czytać to nie można się oderwać!



DKK dyskusyjny klub książki

Marta Frączek
DKK dla dorosłych
w Modliborzycach

"OBRAZ ŻYCIA MIESZKAŃCÓW GMINY: MIASTECZKA MODLIBORZYCE, WIERZCHOWISK I OKOLIC NA PODSTAWIE ZBIORÓW WYSTAWY LUBELSKIEJ Z 1901 R."

W czerwcu 1901 roku w Lublinie odbyła się wielka wystawa rolniczo-przemysłowa. Wystawa Lubelska, bo taka jej nazwa używana jest do dzisiaj, ukazała dotychczasowy dorobek całego regionu, dała także lokalnym przedsiębiorcom, przemysłowcom i fabrykantom, impuls do dalszego rozwoju gospodarczego guberni. Wystawa była owocem



MARIA ŚWIDOWA Z WIERZCHOWISK

współpracy czelnych przedstawicieli inteligencji Lublina i ziemiaństwa lubelskiego. Było to wydarzenie o wielkim rozmachu, ekspozycja była podzielona na kilka działów, dla których przygotowano specjalne pawilony, prezentowano w nich m. in. płody rolne, wyroby przemysłowe i rzemieślnicze, czy wyroby włóściańskiego przemysłu¹. Jak donosiło jedno z okolicznościowych wydawnictw, na tle wszystkich wyróżniał się zwłaszcza pawilon działu naukowego (Dział V), gdzie jak napisano cyt. "Bardzo pokaźnie przedstawia się dział etnograficzny ze szczególnym uwzględnieniem strojów ludowych gubernii Lubelskiej i innych przedmiotów, mających znaczenie ludoznawcze"². Mowa tutaj o materialnych, duchowych i społecznych wytworach kultury ludowej, w postaci starannie

zebranych przedmiotów etnograficznych, wiadomości o zwyczajach, obrzędach i ubiorach ludu oraz zbioru utworów ludowych zwłaszcza ze środkowej i południowej Lubelszczyzny. Zostały one dostarczone na wystawę w formie udzielonych informacji i odpowiednich do nich eksponatów, modeli i rysunków lub fotografii, jako odpowiedź na rozesłane do różnych osób specjalnie sporządzone kwestionariusze. Pytania zostały skierowane do osób należących do zamożniejszych środowisk, ale stykających się na co dzień z lokalnymi włóściańskimi społecznościami: właścicieli ziemskich, urzędników, lekarzy, adwokatów.

Odzew na prośbę realizatorów działu etnograficznego nie był dla nich samych zadowalający co do ilości nadesłanych odpowiedzi. Nas jednak interesuje udział w Wystawie Lubelskiej przedstawicieli naszych lokalnych elit, który na tle powiatu janowskiego wypadł dość korzystnie, a nam współcześnie przynosi bez wątpienia bardzo cenny przyczynek do badań kultury ludowej naszej gminy. Byli to:

Wincenty Dzikowski, pisarz gminny, od końca lat 90-tych XIX wieku pracował w Urzędzie Gminy w Modliborzycach, ur. w 1837 r. w Bereściu gm. Grabowiec (zm. -?), jako syn Pawła, rządcy części wsi Bereść i Marianny z Boguckich; tutaj zmarła jego córka Wincenta (1899) i żona Lucyna z Gąsiorowskich (1900)³.

Wacław Kubicki, założyciel apteki w Modliborzycach w 1894 r., ur. w Lublinie w 1869 r. jako syn Stanisława - starszego felczera i Michaliny z Pliszczyńskich, zm. w 1952 r.⁴

Maria Świdowa z Przewłockich (1861-1949), żona Gustawa (1855-1911), dziedziczka dóbr w Wierzchowiskach, które były ich wspólną własnością (od 1900 r.). Państwo Świdowie, nieobojętni na los włóścian zapisali szczególną kartę historii Wierzchowisk, oddani działalności społecznej i oświatowej, pracy nad podniesieniem jakości życia mieszkańców wsi i okolic, np. poprzez organizowanie tajnego nauczania, poprawę ich stanu zdrowotności. Maria Świdowa na przełomie XIX/XX w. była współzałożycielką i działaczką Zjednoczonego Koła Ziemianek, a następnie przewodniczącą janowskiego kółka ZKZ⁵. Zbierała także materiały ludoznawcze z Wierzchowisk.

Wincenty Dzikowski udzielił odpowiedzi na 4 działy kwestionariusza, Wacław Kubicki przygotował wiadomości o znachorach i przesądach leczniczych. Przedmioty etnograficzne dostarczyła pani Maria Świdowa, a był to: "model chaty ze wsi Wierzchowisk, przygotowany przez włóścian J. Amborskiego i W. Bożka, z należącymi do chaty przedmiotami, odrobionymi w miniaturowym". Maria Świdowa wraz z **Marią Skawińską**⁶ "opisały dokładnie pod względem krajoznawczym wieś Wierzchowiska w pow. Janowskim, przytoczyły wiele szczegółów ludoznawczych i obszernie opisały wesele ludowe"⁷. W. Dzikowski oraz panie Marie Świdowa i Skawińska otrzymali podziękowania od Komitetu Wystawy, zaś włóścianin Jan Amborski i Wojciech Bożek za wykonanie modelu chaty - list pochwalny oraz nagrodę pieniężną po 15 rubli każdy⁸.

Ekspozyty z modliborzyckiego regionu znalazły się także w innych oddziałach wystawy, choćby pn. Nasiona i rośliny gospodarcze⁹, gdzie dziedzic Wierzchowisk Gustaw Świda dostarczył żyto zwyczajne polskie i łubin niebieski oraz rzepak zimowy, za który otrzymał list

pochwalny, zaś **Konstanty Przewłocki**¹² zboże ozime i jare, natomiast na dziale z przemysłem drzewnym Przewłocki zaprezentował materiał drzewny i trzy rodzaje torfu¹³. Na wystawie został także zaprezentowany tartak parowy - założony przez kupca warszawskiego M. Engelmana, który w 1900 r. zakupił Konstanty Przewłocki jako nowy właściciel dóbr Modliborzyce, na Wystawie Lubelskiej otrzymał list pochwalny¹⁴.

Pismenne odpowiedzi na kwestionariusze zostały zamieszczone w 1902 roku w etnograficznym czasopiśmie "Wisła".



KONSTANTY PRZEWŁOCKI - WŁAŚCICIEL DÓBR MODLIBORZYCE

„Wisła. Miesięcznik Geograficzno-Etnograficzny”, Maj, Czerwiec, Lipiec 1902, T. 16 z. III. (Poświęcony Gubernii Lubelskiej) [przedruk - zachowana pisownia oryginalna]

DROBNE WIADOMOŚCI Z DZIEDZINY ANTROPOLOGJI.

- I. 3. W gminie Modliborzyce, pow. Janowski, na 3100 osób ludności męskiej, bywa rocznie zdalnych do służby wojskowej 20 osób. Wincenty Dzikowski. (s. 313 nlb).
- II. 1. Średnia długość życia w gminie Modliborzyce, w pow. Janowskim, dochodzi 60 do 80 lat; zdarzające się wypadki długowieczności dochodzą 100 lat. Wincenty Dzikowski. (s. 344).
2. Długowieczność we wsi Wierzchowiskach, w pow. Janowskim, dochodzi do lat 96. Małżonkowie Stolarze ze wsi Wolicy są lat 60 po ślubie. Maria Świdowa, Marja Skawińska. (s. 344).
- III. 3. W gminie Modliborzyce, w pow. Janowskim, mężczyźni noszą włosy niezbyt krótko strzyżone, starcy zaś długie; noszą też wąsy, lecz brody gołą według dawnego zwyczaju. Kobiety przeważnie pielęgnują swe włosy starannie. Wincenty Dzikowski. (s. 345).

Ciąg dalszy w kolejnym numerze Wieści Gminnych

Pani Urszuli Bzdyra oraz Panu Markowi Mazurowi składam serdeczne podziękowania za cenne sugestie podczas pracy nad artykułem.

Beata Wójcik

Źródła fotografii:

1. Powiśle Lubelskie, op. cit., s. 8
2. https://pl.wikipedia.org/wiki/Konstanty_Przewłocki
3. Wisła, op. cit., s. 79
4. Wisła, op. cit., s. 56.

¹ *Kalendarz Lubelski na Rok Zwyczajny 1902*, Lublin 1901, ss. 1-5.

² *Druga Wystawa Rolniczo-Przemysłowa w Lublinie 1901. Wspomnienia i notatki*, zebrał Jul. Rad... i W. K., Lublin 1901, s. 10.

³ W ówczesnych granicach powiatu (przyp. aut.), m.in. L. Hempel ze Skorzyc, A. Jaroszek z Zaklikowa, M.R. Świącicki z Godziszowa.

⁴ Księgi zgonów par. Modliborzyce, metryki: 30/1899, 52/1900, źródło: <https://registry.lubgens.eu>.

⁵ Księga urodzeń par. św. Jana w Lublinie, metryka nr 431/1869, źródło: <https://szukajwarchiwach.pl/>; informacje od p. Urszuli Bzdyra.

⁶ Przegaliński A., *Rodzina Świdów z Głodna i Wierzchowisk*, [w:] *Powiśle Lubelskie*, nr 4 (13)/2005, ss. 8-9.

⁷ *Księga pamiątkowa wystaw lubelskich*, Warszawa: Druk Gazety Rolniczej 1902, s. 82.

⁸ Maria Skawińska, właśc. Marianna, z Madejskich - żona Karola Klemensa, dziedziczka dóbr Wola Bychawska, patrz hasło: 8.395. Skawiński Klemens Karol, [w:] *Grabowiecki Słownik Biograficzny*, t. 8; Skawińscy byli bliskimi sąsiadami Przewłockich w ich majątku w Woli Gałęzowskiej, skąd rodem pochodziła Świdowa. Rodziny Skawińskich, Przewłockich i Koźmianów miały w regionie bychawskim bogate tradycje lokalnego patriotyzmu i pracy u podstaw i pracy organicznej. W środowisku lubelskich ziemianek wraz z Marią Świdową uchodziły "za miłośniczki historii regionalnej, krajoznawstwa i etnografii", patrz: Epsztajn T., *Między wsią a miastem. Działalność społeczna i kulturalna ziemianek z Lubelszczyzny w II połowie XIX i w XX wieku*, wyd. Werset, Lublin 2007, s. 160.

⁹ Księga pamiątkowa, op. cit., s. 79.

¹⁰ *Gazeta Rolnicza*, R. 41, nr 39 (15 września 1901), s. 15.

¹¹ Tamże, s. 11.

¹² Konstanty Przewłocki (1857-1930), prywatnie brat Marii Świdowej, syn Józefa i Zofii z Koźmianów, właściciel majątków ziemskich w Woli Gałęzowskiej, Józefowie nad Wisłą oraz Modliborzycach (od 1898 r.), źródło: https://pl.wikipedia.org/wiki/Konstanty_Przewłocki.

¹³ *Gazeta Rolnicza*, op. cit., s. 10.

¹⁴ *Księga pamiątkowa...*, op. cit., s. 70-71.

MIEJSCOWOŚCI PARAFII MODLIBORZYCE

PASIEKA

W lesie bukowym wchodzącym w skład włości wierzchowskich, które po dziale dóbr modliborzyczych otrzymała Teofila z Nahoreckich i jej



FRANCISZEK SALEZY KOCHANOWSKI
(1805-1882)
WŁAŚCICIEL PASIEKI I WĘGLISK
POCHOWANY W MODLIBORZYCACH

maż Wojciech Wierciński, wicestarosta drohocki, ok. 1795 r. powstała wieś o nazwie Pasieka. Początkowo były tutaj barcie leśne, z których pobierano miód. Myślę, że opisywana wieś nazwę swą zawdzięcza powstałym leśnym braciom w bukowym borku. Kilka lat później we wsi utworzono folwark przy którym także działał piec wapienny. Folwark Pasieka, w skład którego wchodziły także wsie Antolin i Węgliska, ok. 1840 r. przeszedł w ręce rodziny Kochanowskich herbu Korwin. Włościami zarządzał Franciszek, Salezy Kochanowski¹ wraz z żoną Izabellą Kochanowską z Pomianowskich², następnie dobrami zarządzał ich syn Kazimierz

Kochanowski³ wraz z małżonką Marią z Machnikowskich⁴.

Pod koniec XIX w. folwark w Pasiece był własnością ks. W. Solnickiego-plebana blińskiego. Dobra pasieckie były w XIX i XX w. kilkakrotnie parcelowane. Po pierwszej parcelacji pod koniec XIX w. (na którą wydzielono ok. 150 mórg ziemi), dobra pasieckie liczyły 862 mórg; w tym 570 mórg gruntów ornych oraz 257 mórg lasu bukowego⁵. We wsi było 21 osad włościańskich⁶, w których mieszkało 152 osób. W 1921 r. w Pasiece było 20 domów i 128 mieszkańców. W 1942 r. w lasach

pasieckich swoją bazę leśną miał oddział partyzancki Polskich Organizacji Wojskowych. W październiku 1942 r. wskutek zdrady przez konfidenta niemieckiego doszło do potyczki z Jagdkomandem z 25 Pułku Policji Niemieckiej. W nierównym boju zginęło co najmniej 6 partyzantów, wśród nich: ppor. Wacław Pikula – dowódca oddziału, Kazimierz Pankowski i Jan Wrotkowski wszyscy z Modliborzyc oraz Stanisława Michalczyk z Wierzchowisk⁷.

Wieś położona malowniczo na stokach suchego odcinka Sanny, na pobliskich wzniesieniach i systemach wązowozowych. Obszar ten niegdyś pokrywały lasy bukowe, których

ślady pozostały do dzisiaj. Wielu mieszkańców miejscowości zajmuje się produkcją miodu i produktów pszczelarskie. W 1965 r. powstała we wsi jednostka OSP. Obecnie w Pasiece mieszka około 150 osób.

ANTOLIN

Wieś powstała wskutek karczunku lasów należących do dóbr w Wierzchowiskach. Miejscowość po raz pierwszy wymieniana w 1748 r. pod nazwą Antoniów⁸. W 1791 r. wzmiankowana jako Majdan Nowy, następnie Majdan Wielgusów i Antoniowski. W księgach parafialnych pod datą 12 maja 1814 r. po raz pierwszy zanotowana jest nazwa Antolin⁹. Około 1846 r. na błoniu we wsi została wykopana studnia do czerpania wody. W połowie XIX w. wieś wchodziła w skład dóbr Pasieki, a właścicielem jej był Salezy Kochanowski. W 1865 r. ówczesny dziedzic Wierzchowisk zabrał chłopom 50 mórg ziemi i przeznaczył na dworską niwę¹⁰. Przy wsi Antolin istniał folwark zwany Węglarka, który uległ parcelacji. Pod koniec XIX w. dziedzic Antolina posiadał 344 mórg ziemi, we wsi było 16 budynków



DZIECI SZKOLNE W ANTOLINIE 1937 R.

mieszkalnych w których mieszkało 160 osób¹¹. W 1921 r. liczba domów zwiększyła się, było ich 24 oraz 175 mieszkańców. Pierwsza szkoła w Antolinie powstała w 1916 r., a sala lekcyjna mieściła się w domu Trzpiotów. W istniejącej w Antolinie szkole nauczali: Zofia Baranowska z Krakowa, Maria Brzezińska, Stanisława Hostynek, Anastazja Siczek, Patere i Wiktoria Łogusz. W okresie okupacji niemieckiej w szkole uczyli: Michał Jakimiuk oraz Zofia i Franciszek Ziobro¹². W 1940 r. we wsi powstała placówka Komendy Obrońców Polski, która w 1941 r. przeszła pod komendę Polskich Organizacji Wojskowych. Latem 1944 r. oddziały Armii Ludowej w okolicach Antolina stoczyły walkę z wycofującymi się wojskami okupanta. Obecnie w Antolinie mieszka 110 osób i jest 37 gospodarstw.



MIESZKAŃCY ANTOLINA 1946 R.

WĘGLISKA

Po raz pierwszy miejscowość wymieniona w 1739 r. jako niwa Węgliska, znajdująca się w włościach Wierzchowisk należących do majątku Nahoreckich. Około 1795 r. gdy dobrami modliborzyczymi wadały córki Samuela Nahoreckiego Teresa Dolińska i Teofila Wiercińska w Węgliskach powstał folwark. Włości te zakupiła ok. 1840 r. rodzina Kochanowskich. W 1877 r. właścicielem folwarku w Węgliskach wymieniany był Franciszek, Salezy Kochanowski, a następnie jego syn Kazimierz. Folwark w tym okresie był dość rozległy liczył 516 mórg, w tym 429 mórg gruntów ornych, 75 mórg zarośli oraz 7 mórg lasu. Ziemia zaliczana była do gliniastych,



KAZIMIERZ KOCHANOWSKI
(ZM. 1904) - WŁAŚCICIEL
PASIEKI I WĘGLISK



MARIA KOCHANOWSKA
LATA 90. XIX W.

żyzna. Pod koniec XIX w. folwark został rozparcelowany. Wydzielono działki, które zakupili chłopcy z okolicznych wiosek. Powstała wtedy wieś o tej samej nazwie co dawniej folwark. Na przełomie XIX – XX wieku w Węgliskach było 18 domów i mieszkało w niej 142 mieszkańców¹³. W 1921 r. w Węgliskach mieszkało 72 mieszkańców w 15 domach. W okresie II wojny światowej w pobliskich lasach działały oddziały partyzanckie.

Obecnie miejscowość o luźnej zabudowie, jest 27 domów i zamieszkuje we wsi 125 osób. W pobliżu Antolina znajdują się pięknie zalesiony jar zwany Wilówką. Wąwóz ten porośnięty jest lasem grądowym¹⁴ i buczyną.

¹ Radca Dyrekcji Głównej Towarzystwa Kredytowego Ziemskiego, dziedzic dóbr Pasieka – brat Kajetana Kochanowskiego dziedzica dóbr w Wierzchowiskach.

² Izabela Kochanowska ur. 6 stycznia 1819 r. zm. 22 lutego 1879 r., spoczywa na cmentarzu w Modliborzycach.

³ AP Modliborzycze, Księgi metrykalne z 1854 r. akt ur. 37.

⁴ AP Janów Lub. Księgi metrykalne z 1884 r. akt ślub 69.

⁵ F. Sulimierski, Wł. Walewski, Słownik Geograficzny Królestwa Polskiego i innych krajów słowiańskich, t. VIII, s. 882.

⁶ Gospodarstw domowych.

⁷ T. Stolarz, Ziemia janowska w latach II wojny światowej, Warszawa 1995 (mps), s. 29.

⁸ AKMK, Wizytacja z 1748 r., sygn. 45, s. 108.

⁹ APM, Księgi metrykalne z 1812 r.

¹⁰ Zenon Baranowski, Rys historyczny..., dz. cyt., s. 64.

¹¹ F. Sulimierski i Wł. Walewski, SGKP, dz. cyt., t. XV, s. 36.

¹² T. Stolarz, Antolin – Rys historyczny, 2006, s. 11, 25.

¹³ F. Sulimierski i Wł. Walewski, SGKP, dz. cyt., tom XI, s. 254.

¹⁴ Wielogatunkowy las liściasty dębowo-grabowy z udziałem wielu innych gatunków drzew liściastych.



WĘGLISKA BUDYNEK GOSPODARCZY SZYMONA SOKOŁA

PUTYK – BILSKO

Obecnie istniejąca wieś Bilsko, pierwotnie nosiła nazwę Putyk. Miejsce to znane było już w okresie staropolskim. Według podania ludowego właśnie tutaj mieli ponieść klęskę Tatarzy podczas najazdu w 1241 r. Legendę tą potwierdza zapis opisujący dwór w Białej należącej do Ordynacji Zamojskiej znajdujący się w „Inwentarzu” z 1775 r.. Oto fragment wpisu: „...w kluczu białskim, nazwiska gruntów Bilsko jakoby od tego iż się w tym miejscu wojska były... Putyk od tego, iż z nieprzyjacielem puty walczone”¹⁵.

W późniejszych wiekach dzięki wykarczowaniu lasów należących do dóbr w Wierzchowiskach zaczęło się tutaj rozwijać osadnictwo. Na początku XIX w. istniała wioska zwana Putyk. W 1848 r. wykarczowano część lasu od strony Andrzejowa i powstała wieś Bilsko. Do której wkrótce przeprowadzili się mieszkańcy Putyka. Kilka lat później powstał tu folwark liczący 300 mórg o nazwie Putyk. Jego właścicielem był ks. Ł. Fusiarski, a od 1877 Stanisław Małecki. W 1880 r. we wsi było 5 domów, w których mieszkało 41 osób. Ostatnim właścicielem folwarku i wioski był Czarnowski, który pod koniec XIX w. rozparcelował folwark. Powstało 18 gospodarstw, w których mieszkało 147 osób¹⁶. W 1921 r. wieś liczyła 182 mieszkańców oraz 29 domów. W okresie międzywojennym w Bilsku powstała szkoła, w której nauczali Józef Gronkowski i Maria Mazgajowa. Ponieważ szkoła nie posiadała oddzielnego budynku sala lekcyjna mieściła się w domu Anastazji Łukasik¹⁷. W maju 1945 r.



WĄWOZY KOŁO BILSKA

w okolicach Bilaska jednostki Urzędu Bezpieczeństwa z Kraśnika liczące ponad 100 osób zaatakowały liczący 22 osób oddział Narodowych Sił Zbrojnych „Mściciela”. W nierównej walce pomimo ogromnej przewagi UB i poniesionych strat przez partyzantów oddział „Mściciela” przebił się przez pierścien¹⁸. W okolicach Bilaska znajdują się wąwozy, które w okresie II wojny światowej był miejscem schronienia się partyzantów. W 1960 r. powstała jednostka OSP. Obecnie Bilsko to mała wioska, o rozproszonej zabudowie, licząca 31 domów, zamieszkała przez 79 osób. W Bilsku znajduje się cmentarz wojenny z 1812 r. wpisany 1 marca 1993 r. do rejestru zabytków¹⁹. Wieś usytuowana jest w północno-wschodnim krańcu parafii, niedaleko szosy Modliborzycze - Andrzejów.

ANDRZEJÓW

Po raz pierwszy wzmiankowany w 1748 r.²⁰ Wieś powstała w 1830 r. w wyniku regulacji gruntów folwarcznych. We wsi zamieszkałi chłopcy z okolicznych wiosek. W drugiej połowie XIX w. we wsi była karczma i pasieka. Część mieszkańców Andrzejowa zajmowała się tkactwem. Po reformie uwłaszczeniowej 68 chłopów otrzymało 587 mórg ziemi. W 1921 r. we wsi mieszkało 753 osób i było 137 domów²¹. W 1982 r. rozpoczęto budowę kościoła na placu ofiarowanym przez: Stanisława Misia, Jana Pleszko i Stefana Ciupaka, mieszkańców Andrzejowa. Pracami nad budową kościoła kierował ks. Roman Pasieczny wikariusz z Janowa Lubelskiego. W tym też roku w nowo wybudowanej świątyni odprawiona została pasterka. Dużą pomoc i wsparcie przy budowie świątyni w Andrzejowie okazał ks. infułat Edmund Markiewicz - dziekan janowski. Dnia 12 sierpnia 1989 r. bp Bolesław Pylak poświęcił kościół i powierzył opiece Matki Bożej Królowej Polski. Pierwszym pasterzem w nowopowstałej świątyni był ks. Marian Jabłoński. Biskup Wacław Świerżwski 17 stycznia 2002 r. ustanowił w Andrzejowie parafię. Obecnie parafia przynależy do dekanatu janowskiego. Pragnę nadmienić, że w dokumentach z jakimi się zapoznałam, Andrzejów tylko raz wymieniany jest iż przynależy do parafii w Modliborzycach - w wizytacji biskupiej z 1748 r.

WOJCIECHÓW

Wieś usytuowana na wyniosłym wzgórzu obfitującym w kamienie wapienne. Po raz pierwszy wzmiankowana w połowie XVIII w.

Właścicielem Wojciechowa był Jan Łażniński cześnik łęczycki²² i jego żona Marianna z d. Kozmian. Jan Łażniński zmarł w wieku 64 lat w 1753 r., pozostawiając trzech synów: Walentego, Piotra i Wojciecha. Walenty Łażniński, starosta stoński, łowczy koronny, kawaler orderów: św. Stanisława i Orła Białego odziedziczone po ojcu dobra Wojciechowa sprzedał Niklewiczom. Franciszek Niklewicz w 1789 r. zawarł związek małżeński z Dominiką z Niemiryczów Łażnińska, wdową po Wojciechu²³. W XIX w. dziedzicami Wojciechowa była rodzina Wybranowskich. W 1801 r. Józef Wybranowski poślubił pasierbicę Franciszka Niklewicza - Antoninę Łażnińską²⁴. Następnie majątkiem zarządzał urodzony w 1806 r. ich syn Mikołaj, który w 1843 r. zawarł związek małżeński z Marią Lipińską²⁵. W 1821 r. mieszkało w Wojciechowie 185 osób, był także folwark o tej samej nazwie oraz dwór. Około 1874 r. istniał tu piec wapienny.



KAPLICA W WOJCIECHOWIE

Po reformie uwłaszczeniowej wieś posiadała 317 mórg gruntów ornych oraz za służebność otrzymała 72 morgi lasu. W 1891 r. folwark uległ parcelacji, w wyniku której powstała Kolonia Wojciechów. Z pomocą banku włościańskiego chłopcy nabyli 642 morgi ziemi, w tym 549 mórg gruntów ornych i 83 morgi lasu²⁶. Z rozparcelowanego folwarku wydzielono tylko 84 morgi gruntów, które pozostały przy dworze. Ośrodek podworski wraz z gruntami na przełomie XIX – XX w. nabyła rodzina Wnuczków. Na początku XX w. ludność zamieszkująca wieś posiadała sady wiśniowe i jabłkowe z których czerpała znaczne dochody. W 1921 r. wieś Wojciechów liczyła 197 mieszkańców, natomiast w Koloni Wojciechów mieszkało 354 osób. Tragiczny los spotkał jednego z synów właściciela zakupionego dworu. Edward Wnuczek ur. w 1913 r. uczestnik kampanii wrześniowej, po klęsce wrześniowej nawiązał kontakty z organizacją podziemną, dla której gromadził broń. Został zdradzony i aresztowany wiosną 1942 r., po przesłuchaniu w Kraśniku przewieziony został na Zamek w Lublinie. 21 czerwca 1942 r. został wywieziony do Oświęcimia, gdzie otrzymał nr 40623. Z relacji współwięźniów wynika, że w listopadzie 1942 r. został wyznaczony do noszenia zagazowanych więźniów do pieca krematoryjnego. Odmówił wykonania polecenia, za co został zmasakrowany przez oprawców i wrzucony do pieca²⁷.

W 1982 r. dzięki staraniom ówczesnego proboszcza ks. kan. Leona Kuśmierczyka w Wojciechowie została wybudowana kaplica. Zaopatrzone ją w sprzęt, naczynia i szaty liturgiczne oraz figurę MB Fatimskiej. Obecnie jest kaplicą dojazdową p.w. Nawiedzenia NMP, obsługiwana przez księży modliborzycyckiej parafii.

STARY MAJDAN - MAJDAN OBLESZCZE

Wzmiankowany w 1757 r., położony wśród wzgórz i wąwozów, zwany także Majdanem Starym. Wieś była rozproszona, w jej skład wchodził: rynek, folwark oraz dąbrowa²⁸. W drugiej połowie XIX w. Majdan Stary posiadał 300 mórg ziemi i należał do dóbr Pasieka. W 1884 r. We wsi mieszkało 191 osób i było 24 domów. Natomiast w 1921 r. liczba mieszkańców zwiększyła się we wsi, zwanej już Majdan Obleszcze, mieszkało 366 osób²⁹. Obecnie Majdan Obleszcze należy do parafii w Wierzchowiskach, natomiast we wsi znajduje się kaplica dojazdowa p.w. Matki Bożej Częstochowskiej w której sprawowana jest eucharystia.

U.Bzdryra,

foto.: arch. prywatne U.Bzdryry,

arch. prywatne T. Stolarza,

arch. prywatne rodziny Kochanowskich

¹⁵ W 1245 r. książęta ruscy najeżdżali nasze ziemie, jeden z nich Wasilko walczył koło Białej. 21 lat później ziemie te najeżdżał jego syn Włodzimierz

¹⁶ F. Sulimierski i Wł. Walewski, SGK, dz. cyt., t. IX, s. 323.

¹⁷ APM, Akta Dozoru Szkolnego, Teczka, luźne kartki, bez sygn.

¹⁸ T. Stolarz, Ziemia janowska w latach II wojny światowej, Warszawa 1995 (mps), s. 89.

¹⁹ Kopia w moich zbiorach.

²⁰ AKMK, Wizytacja z 1748 r., sygn.45, s. 108.

²¹ Z. Baranowski, Rys historyczny powiatu janowskiego, s. 44.

²² Dziedzic Wojciechowa, Brzezina oraz części Wolicy.

²³ Wojciech Łażniński poślubił Dominikę z d. Niemirycz pasierbicę brata Walentego z którą miał 4 córki, Antoninę, Teofilę, Walentynę, Pelagie i syna Łukasza.

²⁴ Najstarsza córka Wojciech Łażniński i Dominiki z d. Niemirycz.

²⁵ AP Modliborzycze Księgi metrykalne akt ślubu 29.

²⁶ F. Sulimierski i Wł. Walewski, SGK, dz. cyt. t. XIII s. 740.

²⁷ APMM w Lublinie, Ankieta nr 1759.

²⁸ Regionalista 14, Kraśnickie Towarzystwo Regionalne, 2000 r.

²⁹ F. Sulimierski i Wł. Walewski, SGK, dz. cyt. t. V s. 910.

URZĄD STANU CYWILNEGO W MODLIBORZYCACH INFORMUJE...

....w okresie od 15.12.2019 r. do 22.03.2020 r.



na ślubnym kobiercu stanęli:

- ❖ Guzik Dawid zam. Wierzchowską Pierwsze i Kufaga Gabriela zam. Łysaków Kolonia
- ❖ Harsz Kamil zam. Lute i Wójcik Olga zam. Zarajec
- ❖ Krzysztoń Łukasz zam. Stojeszyn Drugi i Zyska Marta zam. Miłomłyn
- ❖ Widomski Maciej zam. Modliborzyce i Zgórką Joanna zam. Modliborzyce
- ❖ Wójcik Patryk zam. Zarajec i Machulak Izabela zam. Popielarnia
- ❖ Zyguła Kazimierz zam. Wolica Druga i Zientek Dorota zam. Jordanów

Życzymy wszystkiego najlepszego na nowej drodze życia.

W tym samym okresie urodziło się 12 dzieci:

Czop Mikołaj - Wierzchowską Pierwsze
 Dekiert Maja - Zarajec
 Grad Ignacy Franciszek - Stojeszyn Drugi
 Harfiniak Kornel - Wierzchowską Pierwsze
 Jagiełło Władysław - Wierzchowską Drugie
 Kliza Róża Maria - Pasieka
 Kowalski Tymoteusz - Wierzchowską Drugie
 Ludian Magdalena - Wierzchowską Pierwsze
 Łukomski Szymon - Wolica Druga
 Szwedo Michał - Wolica Pierwsza
 Tomaszewski Sebastian - Biłsko
 Żofynia Jagoda - Wierzchowską Drugie



...w tym samym okresie zmarły 23 osoby:

Biały Henryk Józef (1934-2020) - Wierzchowską Drugie
 Jaskowska Waleria (1931-2020) - Wierzchowską Drugie
 Jaszyna Bronisława (1926-2020) - Pasieka
 Kałduś Jan Władysław (1937-2019) - Wierzchowską Pierwsze
 Kałduś Stanisława (1949-2020) - Wierzchowską Pierwsze
 Kamiński Józef (1926-2019) - Wierzchowską Pierwsze
 Kamiński Zenon (1955-2020) - Wolica Pierwsza
 Kobuszewski Marek Mirosław (1979-2020) - Stojeszyn Drugi
 Lenart Adam Jan (1964-2020) - Dąbie
 Lipiński Stefan (1944-2020) - Stojeszyn Drugi
 Łukasik Marianna Krystyna (1932-2020) - Wierzchowską Pierwsze
 Moskał Leokadia (1932-2020) - Modliborzyce
 Ożóg Andrzej Adam (1957-2020) - Wierzchowską Pierwsze
 Piķula Jakub (2000-2020) - Węgliska
 Pruszyński Krzysztof Marian (1974-2020) - Wolica Pierwsza
 Rybicka Krystyna Maria (1942-2020) - Modliborzyce
 Stachowicz Jan Antoni (1949-2020) - Kolonia Zamek
 Stasiak Anna (1955-2020) - Lute
 Suchora Dariusz (1965-2020) - Stojeszyn Drugi
 Wesołowski Stanisław Marian (1949-2019) - Wierzchowską Drugie
 Wieleba Adam (1924-2020) - Wolica Pierwsza
 Wielgus Zofia Józefa (1939-2020) - Antolin
 Wojciechowski Jan (1935-2020) - Majdan



Dane, dotyczące statystyki urodzeń i zgonów, podawane są na podstawie dokumentów otrzymywanych z innych Urzędów Stanu Cywilnego.

Barbara Jaskowiak

W KRĘGU SZTUKI



„Maki” Irena Rowicka

Redakcja „WIEŚCI GMINNYCH”

informuje, że materiały do kolejnych numerów naszego kwartalnika przyjmowane będą:

do 30.05.2020 r. - wydanie czerwcowe nr 59
 Adres e-mail redakcji: wiescigminne1@onet.pl

WIEŚCI GMINNE

Adres redakcji: Biblioteka u Kazimierza.
 Miejsko - Gminna Biblioteka Publiczna im. Kazimierza Zielińskiego
 ul. Piłsudskiego 63 B,
 23-310 Modliborzyce
 Telefon: 15 8715 103
 E-mail: wiescigminne1@onet.pl
 Wydawca: Urząd Miejski w Modliborzycach
 Druk: Drukarnia Standruk
 Komitet redakcyjny: Wanda Trójczak, Marta Frączek, Katarzyna Pyć, Zuzanna Skoczyńska

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść artykułów oraz reklam publikowanych w „Wieściach Gminnych”. Zastrzegamy sobie prawo selekcji, skracania i adiacji nadesłanych materiałów.

Dane osobowe oraz wizerunki osób znajdujące się w „Wieściach Gminnych” są dobrowolne. Podmiotami odpowiedzialnymi za nie są autorzy artykułów. Osoby, których dane dotyczą domyślnie wyrażają zgodę na ich przetwarzanie.



Liceum Ogólnokształcące

w Zespole Szkół w Modliborzycach

**Zespół Szkół
w Modliborzycach**

OFERTA SZKOŁY NA ROK SZKOLNY 2020/2021

- Klasopracownie bogato wyposażone w pomoce dydaktyczne i sprzęt multimedialny
- Rozszerzenia w zakresie przedmiotów objętych egzaminem maturalnym

CO NAS WYRÓŻNIA!

- 100% zdawalność na maturze
- Stypendium Burmistrza za średnią ocen 4,75 i wyżej – do 200 zł miesięcznie
- Darmowe podręczniki do I kl.
- Zajęcia prowadzone w małych grupach

ul. Ogrodowa 6
23-310 Modliborzyce
tel. 15 8715 224
www.zsmodliborzyce.pl